

Jornada

DIARIO DE LA TARDE

AÑO XVI | VALENCIA, VIERNES 30 NOVIEMBRE DE 1956 | Dirección, Administración y Talleres: P. Sorella, S.-T. 14538, 14537, 52575

La defensa de la libertad, aun a riesgo de provocar una guerra, es más importante que la paz, dice Radford

Una amenaza a los países del pacto de Bagdad sería considerada con la mayor severidad por los Estados Unidos

La brutalidad rusa en Hungría es debida a que los rusos consideran deses peradamente el fracaso de su sistema de dominio»

Washington, 30. — El almirante Arthur W. Radford, ha manifestado que el mantenimiento de la libertad, aun a riesgo de provocar una guerra, es más importante que la paz. "Hay en el mundo valores más importantes que la existencia o no de una conflagración". Por encima del temor a una guerra dice Radford, está "la consideración de los valores espirituales y los ideales de libertad individual". Radford, por último, se manifestó escéptico en relación con el logro de una "paz auténtica y segura", mientras exista "la constante amenaza de una agresión comunista".—Efe.

ESTADOS UNIDOS Y EL PACTO DE BAGDAD

Washington, 30. — En relación con los acontecimientos del Oriente Medio, el Departamento de Estado ha publicado una declaración, cuyo texto es el siguiente:

"El presidente de Pakistán, los jefes de Gobierno de Iraq, Turquía y Pakistán, y el ministro de Asuntos Exteriores de Irán, en el reciente Congreso de Bagdad, han reafirmado su determinación de mantener la

paz y resolver los problemas actuales del Oriente Medio.

"Sin embargo, en los últimos días se han producido graves amenazas a la paz y seguridad del mundo. La acción de las Naciones Unidas ha paralizado la lucha en el Oriente Medio, y la comunidad mundial tiene una nueva oportunidad para trabajar en consonancia con la carta de las Naciones Unidas, con objeto de resolver los graves y complejos problemas y apoyar a las naciones para que mantengan su integridad e independencia.

"Los últimos acontecimientos han dado una oportunidad para una nueva demostración de la valiosa contribución a la paz y la seguridad que puede ser prestada por las naciones que han organizado un sistema de coope-

ración regional, bajo la carta de las Naciones Unidas.

"En sus esfuerzos para mantener la paz, los representantes de Irán, Iraq, Pakistán y Turquía, se reunieron en Teherán y en Bagdad. En los momentos de crisis, estos países manifestaron su fe en la carta y su firme determinación de que la paz, no solamente en la zona en que ellos se encontraban, sino en todo el mundo, debía ser preservada.

"Los Estados Unidos, desde que se concibió el pacto de Bagdad, apoyaron este pacto y los principios y objetivos de seguridad colectiva en que estaba basado. A través de los acuerdos bilaterales celebrados con los miembros del pacto en el Oriente Medio y el nombramiento de delegados en los comités de la ONU, los Estados Unidos expresaron su voluntad de apoyar, en la medida de sus posibilidades, a la seguridad de dichas naciones.

"Los Estados Unidos reafirman su apoyo a los esfuerzos colectivos de estas naciones para mantener su independencia. Una amenaza a la integridad territorial y a la independencia por-

(Pasa a la página cinco)

Sancciones por acaparamiento de carburantes

El gobernador civil impone dos multas de diez mil pesetas y otra de cinco mil

Y ordena la detención del infractor

Me ha sido denunciado por la Comandancia de la Guardia Civil, haber sido descubierto en esta capital, un depósito clandestino de carburante, conteniendo 4.000 litros de gasolina y 1.600 de petróleo, que ha resultado pertenecer al vecino Elías Gasulla Guinart, domiciliado en la calle de Ruzafa, número 47, almacenado con ánimo de lucro, retirado de distintos surtidores de la ciudad y transportada la gasolina desde los mismos al lugar del depósito, utilizando un vehículo mecánico conducido por Antonio Salanova Bonet.

Por mi autoridad he acordado imponer a Elías Gasulla Guinart, dos sanciones de diez mil

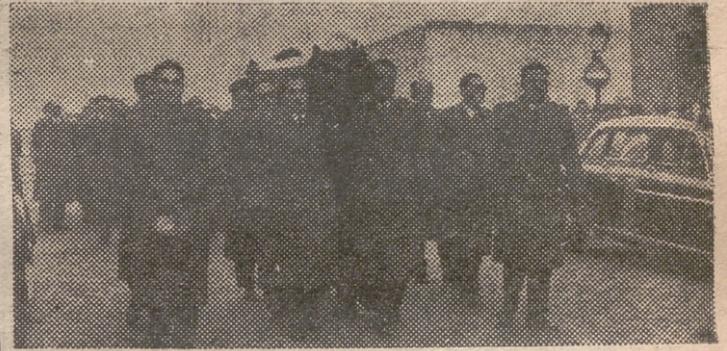
pesetas, por cada una de las infracciones cometidas, procediéndose a la detención e ingreso del mismo en la prisión provincial, sancionándose al Antonio Salanova Bonet, por el hecho referido, con una multa de cinco mil pesetas.

Igualmente he dado cuenta a la Delegación de la CAMPSA, de los surtidores de gasolina y de petróleo que han facilitado estos carburantes, a efectos de incoación del oportuno expediente, si a ello hubiere lugar.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Valencia, 30 de noviembre de 1956. — El gobernador civil, JESUS POSADA CACHO.

Entierro del comandante Zorita



MADRID. — Un momento del entierro del comandante de Aviación don Demetrio Zorita Alonso, que fue presidido por el ministro del Aire, teniente general González Gallarza.— (Foto Cifra.)

Valencia, hoy

La Diputación aprueba certificaciones de obras que importan cerca de cinco millones y medio de pesetas

Esta mañana, a las doce y cinco, se ha celebrado la sesión plenaria y pública, de la Diputación Provincial, bajo la presidencia de don Francisco Cerda Reig, a quien acompañaban el vicepresidente, doctor don José Santacruz y el secretario general don Rafael Gil Quinzá.

En el orden del día figuraban 51 dictámenes, que fueron aprobados en su totalidad, destacando, por su mayor interés, los que a continuación se indican: Liquidación de obras de construcción, correspondientes al camino vecinal de Villanueva de Castellón a San Juan de Enova; de las del camino de Villalonga a enlazar con el de Palma a la carretera de Albaida a Gandía; de las de pavimento con firme adoquinado mosaico de pórfido, en la travesía de Aldaya, y de las de adoquinado en el camino vecinal de Alcira a Sueca y ramal de Riola a Fortaleny; certificación de obras realizadas en diversos caminos locales, por importe de 1.283.189,12 pesetas; idem referente a obras verificadas en diversos edificios provinciales, por importe de 4.190.722,09 pesetas; concesión de los beneficios del Crédito Pecuário Provincial, a tres localidades, que importan 100.000 pesetas, respectivamente; expresión del sentimiento de la Corporación por el fallecimiento del padre del diputado doctor don Francisco de Asís Bosch Ariño.

También se habló del buen resultado de las pruebas verificadas con los aparatos de nebulización destinados a evitar el peligro de los daños que causan las heladas; de la recaudación directa del arbitrio sobre (Pasa a la página ocho)

La esposa de Puskas huyó de Hungría



He aquí a la esposa de Ferenc Puskas, el famoso futbolista húngaro, capitán del Honved. La «foto» le muestra en su domicilio, con este aspecto de pequeña burguesa. Esta señora ha cruzado la frontera austrohúngara y, según referencias publicadas por algunos periódicos franceses, se dispone a reunirse con su marido, que se encuentra en España.

Ni Francia ni Gran Bretaña están dispuestas a consentir una retirada inmediata de sus tropas

Pineau llega a Londres para conferenciar con diversas personalidades británicas

Israel pide a la Onu que advierta a Rusia contra una intromisión comunista en Oriente Medio

Paris, 30. — El ministro de Asuntos Exteriores, Christian Pineau, se reunirá hoy en Londres con diversas personalidades del Gobierno británico para sincronizar el sistema de retirada de tropas franco-británicas de Egipto.

Pineau salió del aeropuerto de París a la una de esta madrugada. Tanto él como su colega, Selwyn Lloyd, no están dispuestos a consentir una retirada inmediata de las tropas de ocupación del canal, aunque sí desean cumplir las insistentes demandas de las Naciones Unidas a este respecto.

Las tropas aliadas irán saliendo de Egipto a medida que las fuerzas de la policía internacional que llegan al país, se vayan estableciendo en los distintos puntos estratégicos de la zona del canal. La retirada absoluta de fuerza anglo-francesa se consumará cuando la

protección del canal ofrezca las suficientes y necesarias garantías.

El Gobierno francés —concretamente— no intenta mantener sus soldados en Egipto, después de que lleguen todos los contingentes previstos para la formación de la policía internacional del canal.

Pero se teme en París y Londres que estas fuerzas de la Unión de naciones no podrán obtener garantías sobre la futura administración del canal de Suez. También se desea tener la seguridad del Gobierno de Nasser de que Egipto mantendrá la paz con Israel. — Efe.

PETICION DE ISRAEL

Sede de las Naciones Unidas, 30. — El delegado de Israel ha pedido a las Naciones Unidas que adviertan a Rusia contra una futura intromisión comunista en el Oriente Medio.

La actitud de la delegación israelí ha sido adoptada en relación a las declaraciones hechas por Chepilof, durante la conferencia de prensa que celebró en Copenhague, con ocasión de la cual manifestó que Inglaterra, Francia e Israel intentaban atacar Siria, Líbano y Egipto, así como otros países del Medio Oriente.

«Cuando ciertos Gobiernos acusan a otros Gobiernos de que van a cometer una agresión, normalmente es que piensan ellos y otros asociados con ellos realizar por sí mismos esa acción», dijo un portavoz israelí.

Las posibilidades de una agresión a Israel por parte de los otros países de Oriente Medio, en un movimiento de inspiración soviética, ha sido considerada por el embajador israelí, Abba Eban, en con-

(Pasa a la página cinco)

Buenas noches

Pequeños detalles

PUEDEN ser los pequeños detalles los que señalan la categoría de las personas y las actividades. ¿De qué ha de servir a una persona su prosapia aristocrática, la riqueza de su dinero, si no sabe comportarse como un caballero y conservar, no sólo con los altos y poderosos, sino también con los bajos y los humildes las normas elementales de la amabilidad y la buena educación? A muchas personas que presumen de distinguidas se les ve el plumero cuando discuten displicentemente con el pobre taxista o cuando tratan a un camarero como si fuera un esclavo. Estos pequeños detalles les traicionan y nos hacen ver que de caballeros no tienen más que el nombre y la fachada.

Esta teoría, retorciéndola un poco, puede aplicarse a las ciudades. Vamos a hacer una prueba con la nuestra. Es por su posición la tercera de España. Nadie pone en duda esta categoría que asiste a Valencia. Pero en algunos pequeños detalles no se halla a la altura de las circunstancias. Y así, ¿cuál será la primera impresión que recibe el viajero que, por carretera o por ferrocarril, llega a Valencia? Se encuentra, para empezar, con una organización bastante organizada. Le recibe una estridente multitud de hombres y chiquillos. Todos ellos se lanzan sobre el viajero y, sin más preámbulos, tratan de arrebatarle sus equipajes. ¿O a una determinada pensión, establece un feroz pugilato, dando verdadera lucha callejera en la Comisaría de los miembros del comité de organización. El más hábil o el más fuerte consigue hacerse con el equipaje y sus maletas. El espectáculo y el procedimiento son a veces luces impropias de una ciudad de las pretensiones de Valencia. Y los hemos condenado en más de una ocasión.

¿Nos parece, pues, muy oportuna la orden que ha dictado el gobernador civil para poner en orden este pequeño detalle? Todo ello —dice muy bien el señor Posada Cacho— produce una mala nota y resta prestancia a una capital con el rango de la nuestra, impresionando desfavorablemente al viajero que llega. ¿Ahora en adelante los encargados de los hoteles y agencias de viaje y los mozos de equipaje hallan obligados a tr uniformados y llevar un distintivo. Ya estarán estos servicios en manos de irresponsables, pues, de labor responderán las entidades a que se hallen vinculados.

Hemos de agradecer al señor Posada Cacho que reconozca patéticamente la categoría de nuestra ciudad y que vele por los intereses de la misma. No dudamos que nuestro Ayuntamiento secundará con entusiasmo, por medio de sus agentes, la acertada iniciativa del gobernador civil.

Y ya que hemos hablado de viajeros y viajeros, ¿no sería conveniente que el Municipio hiciera gestiones cerca de la «Renfe» para que mejorara las instalaciones y los servicios de la estación del Norte? ¿No se puede lograr que se permita a los viajeros salir de la estación por la calle de Játiva y no se les obligue a utilizar la portería recayente a la calle de Bailén? Entre estas calles hay una gran diferencia. La de Játiva, amplia y bien iluminada, es hermosísima. La de Bailén, estrecha y con poca luz, es francamente pobretona. No nos parece el vestíbulo más indicado para que Valencia reciba a quienes vienen a visitarla. Es un pequeño detalle...

ARRAIZ

Cómo hacerse rico Vendió el gordo muchas veces y nunca le ha salido a él

No hay suerte, hay trabajo y voluntad de lucha

Me temo que la fórmula para hacerse rico varía poco. Al menos el trabajo intenso, continuado, hasta el último minuto de aptitud, es un factor que resuelve casi exclusivamente. Yo lo he sospechado siempre. Sólo hay dos maneras de hacerse rico sin esfuerzo. La lotería y la herencia. Pero en uno y otro caso hay que mantener lo logrado y el trabajo hace su aparición inmediatamente.

Don Juan Bello no puede eliminar el trabajo de su fórmula. El añade, además, las amarguras de la lucha.

—Yo he pasado muchos sabores antes de llegar a tener mi situación actual. Muchas penalidades...

Don Juan Bello se queda un momento en silencio recordando quizás esas penalidades de su juventud. Pero tiene la satisfacción de haberlas superado. Su gesto es terminante. Habla poco. Se le nota luchador. Resuelto. Tiene las condiciones necesarias, creo yo, para triunfar en la vida. Otros preferimos que la vida nos derrote y nos arrastre. No sólo es menos trabajoso, sino incluso más divertido. Pero estas cosas las determina no la voluntad de cada cual, sino la manera de ser. Don Juan Bello es hombre hecho para la lucha.

—Yo llevo peleando desde los siete años. A esa edad vine a Valencia y me puse a estudiar en las Escuelas Pías gra tuitas. Después volví al pueblo y trabajé en lo que salía. Era jornalero. He hecho de todo. Pastor, peón, en fin, lo que salía.

Don Juan Bello es de Galve, pueblo de la provincia de Teruel, por la parte de Alfambra. Nació allí el año 1884. Hace 72 años. Son muchos años navegando contra corriente para alcanzar la fortuna. Y, sin embargo, apenas si se le nota. Es todavía un hombre fuerte y animoso. Ni siquiera cuando me lee unos versos y unos consejos que deja escritos a sus hijos —esa literatura entrañable para uso doméstico en la que se dicen, al paso, las verdades del barquero— se le dobla la voz. La mantiene firme como ha debido de ser toda su vida. Algunas veces se ha doblado el ánimo no obstante:

«Porque mis hermanos son, no quiero tener rencores y les concedo el perdón».

Se le ha doblado el ánimo para «no tener rencores», pero lo ha enderezado enseguida y se ha puesto a redactar consejos para sus hijos. Consejos de un hombre experimentado que ha logrado una situación brillante en la vida:

«No seáis ambiciosos...», «Sólo tenéis un estómago que con poco se satisface; sed austeros...», «Ningún negocio fuera de la ley, por muy tentador que parezca...», «Practicad algún deporte...», «Socorred al necesitado y haced el bien a todos...»

He aquí otros datos de la fórmula de Bello para hacerse rico. Trabaja, sufre las penalidades que el objetivo exige y, por añadidura, atiende a esos consejos que yo he seleccionado entre los muchos con los que advierte a sus hijos legados su experiencia, que vale, seguramente, más que su fortuna. Porque con ella ha hecho la fortuna que posee.

—Yo no soy rico. Yo he de seguir trabajando hasta el último momento.

EL PRIMER NEGOCIO

Cuando don Juan Bello montó su primer negocio, una expendiduría de lotería en la plaza del Mercado, venía del Ejército. Había estado en él 12 años. Había alcanzado la graduación de sargento. En el Regimiento de Alcántara, de Caballería, que estuvo de guarnición en Valencia, pasó a Barcelona, y de allí a Melilla. Se le nota cierta de-

él no empieza a trabajar por sí mismo.

—¿Cree usted que es más fácil hacerse rico ahora o antes, cuando usted empezó su lucha?

—Más o menos, siempre se plantean las mismas dificultades. Además de que uno no se entera si es o no rico. En realidad, no existe tal estado. Uno trabaja y su trabajo rinde más o menos, según el esfuerzo que ponga, eso es todo.

—Así, pues, fuera del trabajo, ¿no conoce usted otra fórmula para hacerse rico?



Don Juan Bello

terminación castrense en su manera de hablar y de conducirse.

—Aquella expendiduría marchaba mal y, entonces me arriesgué a montar la de la plaza del Caudillo. Aquello fue un acierto. Entonces tenía que dar una fianza de 5.000 pesetas. Hoy casi podría decirse que por cada millar la fianza se ha convertido en un millón. Se ha trabajado mucho allí.

—¿Ha jugado usted mucho a la lotería?

—Teniendo una administración es natural que haya jugado siempre.

—¿Le ha salido algún premio?

—Nunca, que yo recuerde. Y, en cambio, he dado muchos. Nunca he tenido la fortuna de que el número que yo jugaba fuera el que había salido.

Es curioso esto. Es curioso que don Juan Bello haya vendido los billetes de lotería que han hecho rica a mu ha gente y él se haya hecho rico a sí mismo, sin que la suerte tenga parte en ello. Con el trabajo.

—¿Qué piensa usted de la suerte? ¿Es necesaria para lograr una situación buena en la vida?

—La suerte? No hay suerte. Hay trabajo y penalidades.

Don Juan Bello es hombre de realidades. Esas vaguedades de «la suerte» no van con él. El hombre decidido se propone una cosa, lucha y la logra. Pienso que si a estos hombres, tan necesarios en la vida, les explicáramos que somos muchos los que tenemos la sencilla aspiración de dejarnos llevar, de navegar cerca de la orilla y de pararnos en todos los remansos, ellos, que van por el medio de la corriente y contra ella, no nos comprenderían.

LA FORMULA BELLO

—¿Le preocupa a usted la miseria ajena?

—Claro que me preocupa. Yo creo que todos debemos hacer lo que podamos no sólo por nosotros mismos, sino también por los demás. Pero nadie debe esperar que hagan nada por él si

Humores

Hay unas colas de petróleo hasta allá. Algunas dan la vuelta a la manzana y la cola vuelve al sitio de la cabeza como una pescadilla.

Y dan una pena esas mujeres allí... espera que te espera.

Pues bien, lo bueno del caso es que, según noticias estupendas que han llegado hoy a nuestros castos oídos, no hay motivo para tanta cola.

Estos días se ha despachado más petróleo que nunca... ¡A ver si alguien se ha inventado un truco para acaparar!

¡Pero, caramba, hombre, que no hay razón para tanto miedo! Y cuando se lo dice Don Pepe pueden tener ustedes la convicción de que no hay tanto problema.

Lo que no hay es gas-oil, pero de lo que ustedes buscan, sí.

Un poco de buen gusto urbano, no estaría mal. Y se evitarían esas colas y esos malos humores, y todo eso...

No tengan miedo, que no se quedarán sin combustible.

Recibimos una carta de unos maestros comunicándonos que estábamos en un error cuando aque llo del queso y de la leche en una escuela de Benimaclet.

Nos aseguran que ha sido la superioridad quien ha ordenado que la niña que no tome leche que no coma queso o manteca.

Pues bien, aunque lo haya hecho la superioridad, mal.

¿Qué razón hay para que un niño que ha olvidado el vaso en casa le priven del queso?

Vamos, hombre...

Hace ocho meses lo menos, alguien se preocupó por las llaves de esas puertas grandotas que hay en los Viveros.

Aún no ha contestado nadie.

¿Dónde están las llaves...?

¡Pero usted puede entrar en Viveros y salir sin esas llaves?

Pues atreva-se.

DON PEPE

Congreso Nacional de la Agrupación Sindical de Representantes de Comercio

Se celebrará en Madrid, los días 13, 14 y 15 de diciembre

Los días 13, 14 y 15 de diciembre se celebrará en Madrid el Congreso Nacional de la Agrupación Sindical de Representantes de Comercio.

La Agrupación Provincial informará ampliamente a todos los viajeros y representantes de Valencia que deseen asistir a las deliberaciones de este magnífico congreso, en el que tanta confianza e interés han depositado todos los profesionales españoles para conseguir sus reivindicaciones sociales y económicas que tanto anhelan y que en justicia les pertenecen.

La Agrupación Provincial Sindical de Viajantes y Representantes, que encuadra a centenares de profesionales, expresa por las presentes líneas su satisfacción por la celebración del congreso nacional y espera del mayor número de sus afiliados que sus ocupaciones no se lo impidan, aporten su entusiasta colaboración al estudio de los temas que se tratarán en el congreso.

En días sucesivos iremos informando a nuestros lectores acerca de este congreso nacional, que afecta a unos cien mil españoles que se hallan encuadrados en la robusta organización sindical española.

VICENTE VENTURA

Desde su despacho —comerciante y profesional valenciano— puede usted ayudar a los pobres y humildes. ¡Que no falte su limosna mensual al Banco de la Virgen de los Desamparados!

Academia de Jurisprudencia y Legislación

«El arrendamiento foral valenciano»

La Sección de Historia del Derecho de la Academia Valenciana de Jurisprudencia y Legislación celebró la sesión pública anunciada bajo la presidencia del ilustrísimo señor don Francisco de P. Momblanch, disertando el académico de número don Ricardo Garrido Juan acerca del interesante tema "El arrendamiento foral valenciano".

Por las características especiales de nuestra economía, eminentemente agrícola, la regulación del con-

trato arrendaticio en época foral, tanto en su aspecto legal como en el consuetudinario tiene sumo interés, aparte del de carácter histórico, por estar vivas algunas de sus normas a través de las costumbres, hondamente arraigadas en las distintas comarcas del antiguo reino.

El análisis de los elementos constitutivos del contrato arrendaticio fue magistralmente realizado por el señor Garrido, que puso de manifiesto curiosas tradiciones de distintas comarcas valencianas.

Destacó el señor Garrido el carácter romántico del derecho valenciano, demostrativo de un señalado progreso científico en su elaboración, manifestamente más adelantado que la mayor parte de la legislación de la baja Edad Media y de gran parte de la moderna.

Terminada tan interesante disertación, amenizada con detalles anecdóticos de alto valor didáctico, intervinieron muy atinadamente el académico doctor don José María Ibarra Folgado que señaló algunos aspectos del arrendamiento rústico valenciano y abogó por la publicación de los trabajos que se realizan en estudio de nuestro derecho foral, y el presidente señor Momblanch, que puso de relieve curiosas particularidades en el derecho consuetudinario arrendaticio de la comarca de Alcoy.

Al acto asistieron abogados y académicos que cada día van interesándose más en estos estudios de nuestro derecho histórico.

Facultad de Medicina

CATEDRA DE OTORRINOLARINGOLOGÍA

Mañana, sábado, día 1, a las nueve horas de la mañana, y en el dispensario del Servicio, se celebrará sesión clínica, presentándose las siguientes comunicaciones:

Doctor Bordes Valls: «Tratamiento quirúrgico del síndrome de Barré-Lieou». (Presentación de un caso.)

Doctor Irazo Lloret: «Curso y evolución post-operatoria en los enfermos fenestrados por otosclerosis».

SERVICIO DE UROLOGÍA DEL HOSPITAL PROVINCIAL

Mañana, sábado, día 1, a las 11'30 horas, en la policlínica del Servicio, se celebrará sesión clínica, presentándose la siguiente comunicación:

Profesor R. Alcalá Santaella: «Nefrectomías subcapsulares en hidronefrosis gigantes».

SESIONES CLINICAS DE LA CATEDRA DE PATOLOGÍA GENERAL

Mañana, sábado, día 1, a las once horas de la mañana, y en el anfiteatro, se presentarán las siguientes comunicaciones:

Doctor A. Juan Marcos: «Gangrena arterioesclerótica».

Profesor Carmena: «Intoxicación por plomo».

A estos actos se invita a los señores médicos y alumnos de Medicina.

HOSPITAL PROVINCIAL

Mañana sábado, día 1, a las diez de la mañana, tendrá lugar una sesión científica en la policlínica del Servicio de Estomatología y Cirugía de Boca, en la que el doctor don Federico Carbonell presentará la siguiente comunicación: «Hemorragias post-exodoncia. Patogenia y tratamientos».

A dicho acto quedan invitados los médicos, odontólogos y alumnos de ambas carreras.

Educación y Descanso

Agrupación Fotográfica Valenciana

El pasado día 28 tuvo lugar, en el salón de exposiciones de esta agrupación, el concursillo social correspondiente al tema «Marinas y paisajes fluviales», obteniéndose las siguientes puntuaciones:

Sección A.—Con 13 puntos, don Oswaldo Blanco; con 12,5, don José Gea y don Florencio Sales; con 12, don Angel Morales; con 11,5, don Manuel Hernández, don Filiberto Navarrete y don Francisco Soler; con 10,5, don Sigfredo Remartínez; con 10, don Pedro Castillo; con 9, don Vicenye Pizá; con 8,5, don José Borrás; con 8, don Alfredo Sancho, y con 6,5, don Amado Sapena.

Sección B.—Con 7,5, don Anibal Pascual.

AMAS DE CASA

¿Queréis aprender la cocina típica de Navidad? ¿Queréis orientarte sobre el arreglo de una mesa bien presentada? ¿Queréis preparar tú misma los regalos de Año Nuevo para tu familia y amigos? Acude al cursillo de Navidad organizado por la Sección Femenina.

El Regimiento de Artillería, número 17, celebrará la fiesta de su Santa Patrona

Con motivo de la festividad de su excelsa Patrona, Santa Bárbara, el Regimiento de Artillería, número 17 de guarnición en Paterna, celebrará diversos actos que darán comienzo a partir del día 3.

El programa de actos organizados es el siguiente:

DIA 3

A las 9 horas. — Diana floreada, acompañada de tracas y bombardeo aéreo anunciando los festejos.

A las 10'15. — Pruebas deportivas y humorísticas y reparto de premios.

A las 12 horas. — Vino de honor al Cuerpo de Suboficiales y C.A.S.E. del Regimiento.

A las 13 horas. — Comida extraordinaria a la tropa.

A las 15'30. — Extraordinaria sesión de cine en el Gran Teatro de Paterna, con el siguiente programa:

Primero. — No-Do.
Segundo. — "Creo en Dios".
Tercero. — "Especialista en señoras".

A las 20 horas.—Cena tropa.

A las 21. — Retreta floreada.

DIA 4

A las 9. — Diana floreada.

A las 10. — Solemne misa en honor a Santa Bárbara, y a continuación, disparo de tracas y fuegos aéreos.

A las 10'45. — Festival en el Hogar del Soldado.

A las 13. — Comida extraordinaria.

DIA 5

A las 10'30. — Misa en sufragio de los Caídos del Arma.

Exposición de Pintura y Escultura del Grupo Parpalló en el Ateneo Mercantil

Será inaugurada mañana

Mañana, sábado, día 1, a las siete de la tarde, se abrirá, en el salón de exposiciones del Ateneo Mercantil, la primera exposición del Grupo Parpalló, con obras de Agustín Aibalat, Nasjo Bayarri, José Marcelo Beneditto, Vicente Castellano, José Esteve Edo, Amadeo Gabino, Juan Genovés, Jacinta Gil, Manuel Gil Pérez, Víctor Manuel Gimeno, Joaquín Michavila, Salvador Montesa, Vicente Pastor Pla, Francisco Pérez Pizarro y Juan de Ribera Berenguer.

Esta exposición permanecerá abierta hasta el día 11, inclusive, pudiendo ser visitada todos los días, de siete a nueve de la tarde, excepto los domingos y festivos.

CARTA ABIERTA DEL "GRUPO PAPPALLO"

Varios pintores, escultores, escritores y aficionados, nos hemos agrupado bajo el nombre venerable del Parpalló (primer dato de una tradición cultural incesantemente renovada, una tradición creadora de constante vitalidad), para reunir esfuerzos y trabajos en los distintos sectores del arte a los que estamos vinculados. Somos los primeros convencidos de la eficacia del manifiesto y la declaración programática, cuando —como sucede con harta frecuencia— sólo sirven para encubrir piruetas intrascendentes o puro afán de notoriedad. Si nos hemos reunido, ha sido precisamente sobre la básica individualidad de cada componente, reconociendo que los principios doctrinales, para ser sólidos y aceptables por todos nosotros, únicamente podrán nacer del reiterado contraste de labores y opiniones, de la discusión y la experiencia diarias.

Sin embargo, hay algunas cosas en las que ya coincidimos. Ellas son las que facilitaron la venturosa posibilidad de esta agrupación.

En primer término creemos en la necesidad de intentar una integración de quienes sienten la trascendencia del arte como enriquecimiento de la experiencia emocional y factor de plenitud. Para ello, procuraremos incorporar a todos aquellos —desde el arquitecto al diseñador industrial o el decorador— que

compartan nuestro deseo cooperativo.

En segundo lugar, haremos lo posible por reavivar la mortecina vida artística valenciana: Sobre todo, queremos acabar con esa injusta "conspiración del silencio", según la cual nuestros artistas van pasando a engrosar otras "escuelas" locales (conceptualmente las de Madrid y Barcelona), cuando debiera tener carta de naturaleza y reconocimiento nacional la "escuela de Valencia". Así, hemos acogido jubilosamente la unión de castellonenses, alicantinos y valencianos, aunque algunos de nosotros residen actualmente fuera del reino.

Ni pretendemos ser los únicos, ni trataremos de establecer monopolios o cerrarnos con mezquino egoísmo. Veremos con agrado y entusiasmo la creación de otros grupos, así como el esfuerzo individual. Lo que sí pedimos —para nosotros y para todos— es el acabamiento de esa fatal apatía general que ha originado el olvido de Valencia en el panorama artístico español. Solicitamos el apoyo de los órganos de difusión periodística y entidades culturales regnicolas, a fin de que sea más intensa la proyección de las inquietudes levantinas en otras tierras españolas.

Fundamentalmente, será necesario un abandono de esos prejuicios que quisieran momificar nuestro arte con fórmulas anacrónicas, absolutamente inservibles si de veras nos interesa que Valencia recupere la antorcha para ocupar el puesto de vanguardia que siempre tuvo por derecho propio. Como hizo nuestro arte en sus mejores momentos, vamos a expresarnos con el lenguaje de nuestra época, apoyándonos en el pasado, pero sin abdicar de un futuro que debemos conquistar.

Vicente Aguilera Cerni, José Luis Aguirre, Agustín Albañat, Nasjo Bayarri, José Marcelo Beneditto, Vicente Castellano, José Esteve Edo, Amadeo Gabino, Juan Genovés, Jacinta Gil, Manuel Gil Pérez, Víctor Manuel Gimeno, Teresa Marco, Joaquín Michavila, Salvador Montesa, Vicente Pastor Pla, Ramón Pérez Esteve, Francisco Pérez Pizarro, Luis Prades Peñona, Juan de Ribera Berenguer y Adrián Sancho.

Comité organizador del homenaje a don Ignacio Villalonga Villalonga

Décimo séptima relación de entidades y personas que se han adherido al mismo

Vicente Tamarit e hijos.
D. Jesús Jardón Novell.
Cementos Turia, S. A.
D. José Cardo Estellés.
D. Francisco Estellés Cardo.
D. Alfredo Zavala.
D. Francisco Basterreche y Díez de Bulnes.
D. José Carlos García Valdés.
Sociedad Española de Automóviles de Turismo, S. A.
Vda. de Daniel Iborra, S. A.
Inmobiliaria Norteafricana, Sociedad Anónima.
Editora Marroquí, S. A.
Entrepots Frigoríficos de Tànger.
Asociación de Antiguos Alumnos del Colegio de San José.
H. A. L. E. S. A.

«Pensat i Fet», revista del Hermandad Sindical de Agricultores y Ganaderos de Almería.
Ayuntamiento de Alcaer.
D. José Antonio Mazarrón Quijano.
D. Enrique Reig y Meléndez.
Colegio Oficial de Arquitectos de Castellón.
D. Juan Fábregat y Cía.
D. José Alonzo Valls.
D. Antonio Plazas Vilches.
D. José Luis Rodríguez Prats.
D. Mariano Lozano.
D. Emilio Carnovali.
D. Luis Zarraluqui.
D. José Cañellas.
D. Antonio Mancebo.
D. Salvador J. Coma.
D. Juan Martínez Tebar.
Hijos de Simeón Durá.
Sr. Director de Salos de Sociedad Anónima.
Delegación de «Lo Rat» en Madrid.

Don Manuel Aguirre Mari, nuevo inspector de almacenes de la Aduana

Recientemente ha tomado posesión de su cargo de inspector de Almacenes de la Aduana de Valencia, don Manuel Aguirre Mari, del Cuerpo Técnico de Aduanas, cargo para el que fue nombrado por orden ministerial del 19 de octubre pasado.

JORNADA, al felicitar cordialmente al señor Aguirre Mari, por su nombramiento le desea muchos éxitos en su gestión.

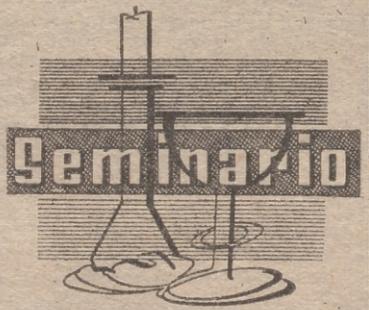
El domingo, concierto de la Orquesta Municipal

El próximo domingo en el Teatro Principal a las 11'30 de la mañana, se celebrará un concierto extraordinario matinal por la Orquesta Municipal dirigida por el maestro Heinz Unger con arreglo al siguiente programa:

"Serenata en sol mayor", Mozart, (Para instrumentos de cuerda).
"Sonata para instrumentos de cuerda", Rossini.
Solistas: Señores Camps, Mus, Sorri, Alonso.

SEGUNDA PARTE

"Primera Sinfonía", G. Mahler.



¿Qué tiempo hará mañana?
ATENCIÓN AL PRONOSTICO DEL SABIO PELHAÑ!



Hoy, primer concierto de la Rondalla de la Sociedad Coral "El Micalet"

Hoy, a las 10'30 de la noche, su primer concierto oficial del año 1956-57, la rondalla de la Sociedad Coral "El Micalet".

En dicho concierto, figuran el maestro Ciner, Serrano, Llanos, Granados, Chueca, Marimón, guena, Torroba y Espinosa de Monteros.

Las invitaciones para dicho concierto deberán ser retiradas en la Secretaría de la Comisión de Coros y señaanza de 7 a 9 de la tarde.

Vicente Castellano expone en la Diputación

Vicente Castellano ha regresado de su larga estancia en Italia y Francia. Trae una obra abundante, pensionado de la Diputación y la Diputación va a ofrecer esta muestra de su quehacer artístico de España.

Hemos recibido el catálogo que Vicente Aguilera presenta al tor. Registra este catálogo 54 Muestras, pues abundante.

La exposición se inaugurará a las siete y media en el salón de actos del Palacio de la Generalitat habilitado desde hace tiempo para estos fines.

VENTAS

MOTORES industriales, todas potencias.
GASOLINA, PETROLIO, GAS-OIL. — LA CAJA DEL AUTOMOVIL.
16n, 52; telef. 1000.
VALENCIA

ESTILOGRAFIA

Gimeno
PLAZA CAUDILLO, 41
DERECHOS, 41

LEED

JORNADA

Francia ni Gran Bretaña están dispuestas a consentir una retirada inmediata de sus tropas

(Viene de la primera página)
que celebró separadamente con Dag Hammarskjöld y Henry Cabot Lodge.—Efe.

PROTESTA EGIPCIA

El Cairo (urgente). 30.—Un portavoz del centro de información de las Naciones Unidas en El Cairo, ha reportado que las autoridades egipcias han estado por el hecho de que las tropas británicas han atacado una posición de baterías anti-aéreas militares egipcias, a primera hora de la madrugada, en Ismailia, situada en la región del Canal de Suez.—Efe.

PARA LA LIMPIEZA DEL CANAL

Sede de las Naciones Unidas, 30.—Un portavoz de las Naciones Unidas, ha anunciado que unidades navales de Holanda, Dinamarca, Suecia y Alemania, proceden hacia el Mediterráneo con dirección a Suez, en el objeto de proceder "tan pronto como sea posible", a la limpieza del canal.

Una conferencia internacional sobre "La ley del mar"

Sede de las Naciones Unidas, 30.—La celebración de una propuesta conferencia diplomática internacional para establecer una convención sobre la «Ley del mar», ha sido aprobada por los representantes de Italia, Holanda, Perú y Cuba.

La Comisión jurídica de la Asamblea General de la Onu ha iniciado el debate sobre la propuesta de la Comisión Internacional de Leyes, como medio para resolver controversias en relación con las aguas territoriales de cada país.

Aparece el cadáver de un joven, desaparecido hace un mes

Pamplona, 30.—El cadáver del joven Javiere Itoiz Itoa, desaparecido en la noche del pasado 10 de octubre, cuando regresaba a su domicilio de llevar la cena a su hermano suyo y que tuvo la desgracia de caer con la bicicleta sobre la crecida del río Araquil, siendo arrastrado por las aguas y pereciendo ahogado, ha sido encontrado en el mencionado río, a unos 400 metros aguas abajo del puente y sujeto por una pierna a unos árboles y malezas existentes en aquel lugar. La crecida del río, en los últimos días, le dejó algo descubierta y, por esta causa, pudo ser hallado el cuerpo del infortunado joven.—Cifra.

El buque panameño «Antares», en peligro

Marsella (Francia), 30.—Un barco de pasajeros francés que había sido enviado para intentar el rescate de la motonave panameña «Antares» que se encuentra envuelta en la tormenta, ha informado a primeras horas de esta mañana que no había encontrado ningún rastro de la embarcación.

Este mensaje retransmitido por el barco francés estaba siendo radiado—según anunció el barco— a 140 millas al noroeste de la isla de Mallorca. El barco francés, «General Magin», ha indicado que continuará la búsqueda.—Efe.

RECOSES Zifer
Contado y plazos,
15 años garantía
Pida catálogo gratis
Aparado 95 ZANORA

El envío de estas unidades se ha hecho bajo el patrocinio de las Naciones Unidas.—Efe.

NORUEGA PROPONE UNA ACCIÓN DIPLOMÁTICA CONTRA EGIPTO

Oslo, 30.—Noruega ha solicitado de cinco países—Suecia, Italia, Holanda, Estados Unidos y Rusia—, que se unan en una acción diplomática contra Egipto por impedir que los barcos bloqueados en la sección norte del canal, salgan por la vía de emergencia construida en Port-Said, ha manifestado un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores noruego.

Representantes de estos seis países están celebrando conversaciones actualmente en El Cairo. El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores subrayó que la Unión Soviética había sido invitada, pero que no había muchas esperanzas de que ésta se uniera en la protesta.—Efe.

El delegado de Holanda, A. J. P. Tammes, dijo que la propuesta conferencia debe celebrarse tan pronto como sea posible, «para realizar algo constructivo y resolver los problemas existentes».

Los delegados de Italia, Cuba y Perú apoyaron a Tammes.—Efe.

Emigrantes canarios, a Venezuela

Las Palmas de Gran Canaria, 30.—En el buque panameño «Arosa Kulm», han embarcado ciento seis emigrantes canarios, con destino a Venezuela.—Cifra.

Kadar rechaza las demandas de los trabajadores

(Viene de la última página)
a responder a los requerimientos de la organización para enviar observadores a Hungría.

El secretario general, Hammarskjöld, ha proyectado someter un informe escrito de la situación ante el debate que se celebra hoy en la Asamblea General.

El delegado de la India, Menon, ha expresado su opinión de que el Gobierno de Kadar cederá a la petición de la Asamblea General de la Unión de Naciones, y admitirá, por lo menos, a Hammarskjöld.

Sin embargo, han transcurrido ya cuatro semanas desde que las Naciones Unidas hicieron la primera petición a Hungría para que admitiera observadores.—Efe.

PETICION DE KNOWLAND

Nueva York, 30.—El senador de Estados Unidos, Knowland, ha pedido el establecimiento de unas fuerzas de policía internacional de la Onu, que pudieran ser enviadas a Hungría o a cualquier otro país satélite, «para impedir la opresión de la tiranía comunista».

Después de pedir reiteradamente ante la Asamblea de las Naciones Unidas que la Unión Soviética debía ser expulsada de esta organización, dijo que no se habían adoptado las medidas efectivas complementarias de las resoluciones acordadas respecto a Hungría.—Efe.

NUEVO PROYECTO DE RESOLUCION SOBRE HUNGRIA EN LA ONU

Sede de las Naciones Unidas, 30.—Los delegados de los países occidentales en las Naciones Unidas están elaborando una nueva resolución sobre el problema húngaro, que será propuesta en el caso de que el Gobierno húngaro rechace o no

EL CONTINGENTE DANES. HACIA LA "TIERRA DE NADIE"

Port-Said, 30 (urgente).—Una compañía danesa de las fuerzas de policía internacional de las Naciones Unidas, ha iniciado esta mañana su desplazamiento hacia la «tierra de nadie», entre las tropas británicas y las egipcias, a lo largo del canal de Suez, informan círculos generalmente bien informados.—Efe.

UN BARCO, RETIRADO

Port-Said, 30.—La Armada británica ha retirado otro de los barcos hundidos en la entrada norte del canal de Suez, esta mañana, informa la agencia Reuter.—Efe.

COMENTARIO EGIPCIO A LAS DECLARACIONES SIRIAS

Londres, 30.—Radio El Cairo, en su emisión dedicada al pueblo árabe, ha comentado las declaraciones del ministro sirio de Asuntos Exteriores, según las cuales si Siria fuera atacada, «solicitaría ayuda política y militar de todo tipo y de todos los países». Radio El Cairo dijo que el ministro sirio hizo esta afirmación en el curso de una conferencia de prensa celebrada después de haber hecho una declaración en la que renunciaba una propaganda antisiria, encaminada a «enturbiar» la opinión del mundo entero, para hacerle creer que Siria se estaba convirtiendo en «una base soviética».

Interrogado sobre si Siria solicitaría ayuda de «voluntarios», el ministro de Asuntos Exteriores sirio indicó que el país hacía uso de su legítimo derecho de defensa y que solicitaría ayuda de todo tipo y de todos los países. A la pregunta de dónde se abastecía de armas el ejército sirio, el ministro respondió que esto era una cuestión particular y que «nadie tenía razón suficiente para discutir este derecho».—Efe.

responda a la propuesta según la cual se solicita la entrada de observadores de las Naciones Unidas en Hungría.

En el caso de que no haya contestación o la respuesta sea negativa la Asamblea General tendrá que tener dispuesta otra resolución para el fin de semana, ha manifestado una fuente llegada a la Asamblea General.

Hammarskjöld ha decidido informar a la Asamblea General, después de haber aplazado su primera decisión de hacerlo ayer, por razones no bien conocidas, aunque se cree que el representante indio ha influenciado en la demora.

La defensa de la libertad, aun a riesgo de provocar una guerra, es más importante que la paz, dice Radford

(Viene de la primera pág.)
ítica de los miembros sería considerada por los Estados Unidos con la mayor severidad.—Efe.

LA POLITICA RUSA

Nueva York, 30.—El subsecretario de Estado, Robert Murphy, ha declarado que la brutalidad soviética en Hungría está originada en el hecho de que los dirigentes rusos «consideran desesperante el fracaso de su sistema de dominación».

Murphy, en un discurso pronunciado ante la comisión de judíos norteamericanos, advirtió que la Unión Soviética estaba manifestando sus propósitos de convertir en países satélites

Nieva en diversas provincias españolas

Pamplona, 30.—La temperatura ha descendido mucho y a primeras horas de la mañana nevó copiosamente, incluso en la capital, donde llegó a blanquear las calles. Luego lució durante algunos ratos el sol. La nieve desapareció rápidamente como consecuencia de las abundantes lluvias de ayer y de la noche pasada. Los ríos han experimentado gran crecida.—Cifra.

León, 2.—En la montaña continúa nevando, sin que haya cesado desde ayer. En Riaño hay unos 20 centímetros de nieve, pero en otros puntos hay más de 30. Por esta causa, hay varios puertos cerrados al tráfico, aunque por el de Pajares, el más importante de la provincia, se circula hasta ahora, si bien con algunas dificultades.—Cifra.

VUELVE A NEVAR EN SORIA
Soria, 30.—Después de la intensa helada registrada en la madrugada última, ha vuelto a nevar en las sierras abundantemente. De nuevo ha quedado cerrado el tráfico al puerto de Pirqueras, y se circula difícilmente por el de Orcala, entre Soria y Calahorra. En la parte oeste de la provincia, zona de Los Pinares. También ha nevado con regular intensidad. En

toda la provincia reina un tiempo de verdadero invierno.—Cifra.

Subasta de 134 ediciones del "Quijote"

París, 30.—Ha despertado una gran expectación entre los bibliógrafos, la anunciada subasta de 134 ediciones del «Quijote», de diferentes lenguas. Una de estas ediciones es la española de 1605, de Madrid, de la imprenta de Juan de la Cuesta y se supone que será vendida por unos quinientos mil francos. La subasta se celebrará el día 5 de diciembre próximo, en el hotel Lutetia. En esta subasta se venderán también otras obras de gran valor, de Cervantes, y de diferentes autores españoles.—Efe.

El embajador de España en Manila, a la conferencia interparlamentaria

Manila, 30.—Para asistir a la Conferencia Interparlamentaria que se celebrará en Bangkok, ha salido de esta capital el embajador de España en Manila, don Francisco Javiere Conde.—Efe.

LA EXPOSICION DE BRUSELAS

Bruselas, 30.—En la reunión de comisarios de la Exposición Internacional de Bruselas de 1958, el representante de España, embajador subsecretario de Asuntos Exteriores, marqués de Santa Cruz, ha sido designado vicepresidente de la Comisión que ha de negociar con el comisario general belga.—Efe.

"MURIO HACE QUINCE AÑOS" EN HAMBURGO

Hamburgo (Alemania), 30.—La obra del autor español José Antonio Giménez Arnau, «Murio hace quince años» va a ser representada en Hamburgo, en los estudios de televisión, el próximo día 20 de diciembre. Será retransmitida por todas las emisoras de televisión alemanas. El traductor de la obra ha sido Wolfgang Nuier, y el director de su programación, Volker von Collande.—Efe.

Vuelo accidentado

Koenigstein (Alemania), 30.—Un avión de las fuerzas aéreas de los Estados Unidos chocó, debido a la oscuridad, con el pico de una montaña próxima a la localidad de Koenigstein. El aparato continuó volando con una de las alas en malas condiciones. Los nueve hombres que iban a bordo del aparato pudieron lanzarse en paracaídas sobre los bosques de las montañas Taunus, al noroeste de la ciudad de Frankfurt. Todos ellos lograron tomar tierra felizmente. El piloto continuó en el avión, pudiendo conducirlo hasta el aeropuerto militar de Rheinmaine.—Efe.

Productor: Educación y Descanso no olvida a tus hijos. Miles de juguetes repartirá la obra entre sus afiliados

del comunismo a determinadas nacionalidades del Oriente Medio.

Refiriéndose nuevamente a Hungría, dijo que la actitud de las fuerzas soviéticas enviadas para aplastar la revolución de los patriotas, representaba una violación de «las normas más elementales de la conducta internacional». Los sucesos de Hungría son una auténtica versión del «colonialismo soviético».

La profunda conmoción que los sucesos ocurridos en este país han producido en todo el mundo, tanto en los grupos filocomunistas como en los no comunistas ha desacreditado y dañado el sistema soviético.

La política seguida por la

Unión Soviética en el Oriente Medio, demuestra claramente las intenciones rusas de no sólo reducir la influencia occidental en esta zona del mundo, sino de incorporar a las naciones árabes en la órbita de influencia comunista.

Por último, refiriéndose a la tensión existente entre los Estados Unidos y Francia e Inglaterra, dijo que «podían producirse hondas diferencias de opinión entre los países aliados, pero que esto no disminuía la estrecha cooperación y el mutuo entendimiento entre ellos». «El tratado de Alianza del Atlántico Norte», concluyó Murphy, continuará siendo la mejor barrera opuesta a la expansión del comunismo.—Efe.

FOCO

Suplemento de Cine y Teatro

Vittoria de Sica está "rodando" en Madrid

«Cuando pierda mi juventud dejaré mi puesto a otros galanes»

«Dirigir es una labor en la que hay creación», ha dicho

Vittorio de Sica pasó unas horas en Valencia, de paso para Barcelona. Llegó sobre las diez de la noche, acompañado de María Mercedes, y al día siguiente abandonaban nuestra ciudad. Días después se encontraba en Madrid, dispuesto para el rodaje de su película «La mujer que vino del mar», coproducción hispanoitaliana, con Sandra Milo, Francisco Robertis y Cayetano Ordóñez. Y allí ha confesado a la prensa:

—Se trata —ha confesado el notable actor y director— de una historia de espionaje desarrollada durante la última guerra mundial. El protagonista, o sea yo, es un vicecanciller de apariencia alegre, pero grave cuando se trata de asuntos de la patria.

—¿Cuántas películas ha hecho en su vida de actor?

—Sesenta y cinco, entre buenas y malas. Confío en que hayan abundado las primeras.

—De la serie «Pan, amor», ¿cuál le satisface más?

—La primera que hice. Fue la más pura, diremos la más espontánea y fresca. Luego, las otras han sido ya más elaboradas. «Pan amor y fantasía» fue incluso la que menos dinero costó. Pero las cosas más sencillas suelen salir mejor.

—Dígame, De Sica, ¿cuándo cree usted que dejará de ser galán, aunque sea ese galán maduro,

que tanto cartel tiene entre las damas?

—El gran actor se ríe. Luego responde:

—Mi lema es ser siempre joven. Cuando pierda esta juventud, que será cuando no me pueda tener en pie, entonces dejaré mi puesto a otros galanes.

—Además de ésta que va a hacer en España, ¿qué otras películas prepara?

—Como intérprete, una dirigida por Blasetti. Se titulará «Salvemos el paisaje». Como director preparo dos. Una de ambiente teatral, en la que van a intervenir juntas Silvana Mangano y Gina Lollobrigida. El primer actor es probable que sea William Holden u otro americano. La segunda cinta se titulará «Juicio universal»; es una especie de réplica de «El milagro de Milán».

—Crea que es muy buena su última película, «El techo».

—Tiene el estilo de «Ladron de bicicletas».

—De sus dos actividades en el cine, como intérprete y director, ¿cuál le satisface más?

—La de dirigir, sin duda alguna. Es una labor en la que hay creación.

—Bueno; en el actor también puede haberla.

—Pero la responsabilidad recae en el director. El artista puede repetir su actuación cuatro



o cinco veces, hasta que se ha mostrado a gusto del que dirige; pero a éste no le queda rectificación posible cuando ha elegido su camino corto y monta su obra. Son muchos los buenos actores que han hecho malas películas. Ellos son los mismos, pero a veces, han estado mal dirigidos, o bien es el guión el que ha fallado.

—Tiene usted en Madrid a una antigua compañera: Irasema Dillian. ¿La recuerda?

—¿Cómo no! A ella y a muchas otras que comencé conmigo ya hace tiempo.

—No hablemos del pasado. No olvide su lema de siempre juvenil.

—Siempre... Y De Sica sacude con arrogancia su cabellera gris, que va blanqueando lenta e inexorablemente

El conde de Ledebur, un hombre aventurero y fantástico

Según las circunstancias, organiza cacerías o posa ante las cámaras.—En Madrid, comisionado por Robert Rossen, se encargó de adiestrar a un ejército de caballería

En el cine tiene un gran poder de sugestión y atrae siempre a las gentes más diversas. Entre los tipos más pintorescos que he conocido, sin duda, he de señalar la figura del conde Friedrich Ledebur como la más rica de personalidad. El conde Ledebur tiene una historia aventurera y fantástica. Según las circunstancias y su estado de ánimo, se dedica a la organización de una gran cacería de ballenas o tiburones o se decide a actuar ante las cámaras, como actor. En «Moby Dick», la más reciente realización de John Huston encarna a Queequeg, un extraño personaje con la cara cubierta de tatuajes.

Ledebur se encuentra ahora en la región de Kenia, encargado de la organización de una gran cacería de fieras, comisionado por el director John Huston. La vida inquieta y el andar de un lado para otro es lo que a él le gusta. A Ledebur lo conocí el pasado año cuando lo traje aquí Robert Rossen para su película «Alejandro Magno». Entonces llego a Madrid comisionado para adiestrar a un auténtico ejército de caballería. El se encargaba de que estuvieran a punto todos los días varios miles de caballos y jinetes y docenas de carros de combate para las escenas bélicas.

Durante el rodaje de «Orgullo y pasión» conocí a Milles, un auténtico ranchero y cow-boy americano, que trajo Stanley Kramer para esta misma labor. Era un especialista en la materia. Pero la figura de Ledebur es más proteica. Como hombre amante de la aventura conoce los mejores lugares para la caza, desde Nueva Zelanda o Australia hasta las riberas del Amazonas. El mar también es una de sus grandes pasiones. Durante muchos años se ha dedicado a la caza de la ballena en el Pacífico. Con el padre Rouget, un sacerdote católico, fue el organizador de un gran comercio de aceite de ballena en los mares del sur.

Hace poco en una conocida revista extranjera se cometió un error biográfico al decir de él que era un aristócrata ocioso, amante de la frivolidad y visitante asiduo de las barras de los bares cosmopolitas. Y Friedrich Ledebur hizo rectificar a la revista. Porque los ambientes donde él se mueve están muy distantes de cualquier lugar en que pueda desarrollarse tal frivolidad.

Ledebur ha sido ingeniero de minas en Sierra Madre, pescador casi todos los mares y cazador de animales salvajes. Como hombre bundo no hay rincón en el planeta desconocido para él. Sus viajes —vida es un renovado periplo alrededor del mundo— los ha hecho siempre en condiciones que no correspondían a su categoría social. Su pasión era viajar y no le importaba nunca los medios. Por eso no aprovechó nunca las oportunidades que se le presentaron.

Del rodaje de «Alejandro Magno» yo no conozco ninguna anécdota especial, aunque supongo que la habría. Su cometido diario al mando de miles de caballos por los ríos de Guadarrama y por las riberas del Jarama ofrecían ocasión. Conozco cambio, lo que le sucedió en «Moby Dick».

El personaje más importante de la película de Huston era una ballena —Moby Dick— pero como era material plástico aquí no existía ningún peligro alguno. La aventura terminaba en el mar. Huston tenía preparadas las escenas para el rodaje en un botrascá. Para esto contaba con estaciones meteorológicas británicas que le comunicaban en seguida el estado del tiempo. El papel que interpretaba Ledebur le hacía permanecer durante muchas horas metido el agua, en plena tempestad. La cena del naufragio de la «Pequeña» la nave que manda el capitán Ledebur encarnado por Gregory Peck, se realizó con un verismo insospechado. Es, sin duda, la más diligente toda la película. Ledebur debía permanecer aferrado a un tronco durante más de quince minutos. La escena además debió repetirse sucesivamente durante días. Pero, peor de todo no era el mar propiamente, sino la proximidad al estar en trance de hundirse. El casco estaba erizado de moluscos que corrían como hojas de afeitar y allí cayó Ledebur buena parte de su piel.

Sin embargo, para este extraño aristócrata, que sólo comprende existencia al aire libre, siempre le cae del riesgo, era otra prueba de su vida aventurera. Después de esto volvió la pasión de una nueva experiencia. Su biografía, desde su partida de Viena, en plena niñez, sería el más fantástico relato de aventuras.

JOSE RODRIGUEZ A.

AL OTRO LADO DE LA PANTALLA

Brigitte Bardot, que se va a tomar ahora un prolongado reposo, ha regresado a París, después de haber firmado un ventajoso contrato. Recibirá treinta millones de francos por rodar en Inglaterra un film policíaco, inspirado en la novela de Georges Simenon, «En caso de desgracia». Después intervendrá en Francia en la «Parisiense», bajo la dirección de Michel Boisrond.

UN AMERICANO TRANQUILIZADO

Claude Dauphin interpretará el papel de oficial del segundo departamento, de la película de Joseph Mankiewicz, según la novela de Graham Greene, «Un americano demasiado tranquilo».

El rodaje comenzará a principios de año en Saigón. Hasta ahora sólo ha sido contratado Claude Dauphin, pero se sabe que intervendrán otros artistas, como Montgomery Clift, para el papel del «americano», entre los papeles masculinos.

Sin embargo, nada se ha dicho hasta ahora sobre quién será la artista que encarna a la joven curasiana, que es el centro femenino del film.

FELLINI Y LATTUADA

En París son esperados, para fin de mes, los directores italianos Federico Fellini y Alberto Lattuada, con sus respectivas esposas, las actrices Giulietta Masina y Carla del Poggio.

El objeto del viaje es presentar el film «Fuegos de music-hall»

El asunto de la película gira en torno a la historia de una joven comediante, perteneciente a una «troupe» miserable que se presenta en provincias, de pueblo en pueblo, con un espectáculo de variedades. Sus comienzos son difíciles. Sin embargo, el éxito llega un día, mientras sus compañeros prosiguen su peregrinaje, sin esperanza alguna.

El caricaturista los ha visto así



Una sola novedad teatral se ha producido en Valencia en los últimos siete días: la presentación de una compañía de revistas en el teatro Principal, con el estreno de «Los ladrones van a la oficina». El caricaturista presenta a tres de sus principales figuras: las «vedettes» MAYTE PARDO y LOLITA CRISTOBAL, y el actor cómico LUIS BARBERO. (Caricaturas por «MILO»)

Función de la compañía de «Obra Sindical Educación y Descanso»

Por la compañía provincial de la Obra Sindical Educación y Descanso, fue celebrada, anoche, en el teatro de la Casa de los Obreros, la función mensual dedicada a los productores afiliados a dicha Obra, la que, señalada para el pasado día 17, no pudo celebrarse a causa

del temporal de lluvia registrado desde aquel mismo día.

Se puso en escena la comedia «Julietta y Romeo», original de José María Pemán.

La interpretación fue merecedora del mayor elogio, tanto por la interpretación como por el ajuste de todo el conjunto, lo que determinó el reiterado aplauso en diversos mutis y finales de acto.

Dignas de especial mención fueron las dos figuras centrales de la obra: Romeo que corrió a cargo del director de esta agrupación, señor Colomer, y Julieta, interpretada con gran fidelidad por la señorita María Pilar Pérez, quienes en una ininterrumpida serie de aciertos dieron a sus respectivos personajes toda la gama de matices requeridos.

Sería injusto omitir la colaboración eficaz prestada por las actrices Lourdes Valiente, Tere Martínez y Adelaida Alijas, así como la del actor señor García, que interpretaron con toda fidelidad los personajes encomendados, haciendo un alarde de identificación y constituyendo las piezas que, con los personajes centrales, formaron un espléndido cuadro, el cual puede interpretarse como obra de mayores valores.

Es justo felicitar al director de la compañía, señor Colomer, por su incansable y fructífera labor, en pro de la divulgación del teatro, en cumplimiento de las directrices que imprime la Obra Sindical Educación y Descanso.



Grupos de escolares pertenecientes a las escuelas del Patronato de la Juventud Obrera y de la Casa de los Obreros de San Vicente Ferrer, que, con motivo del «Día de la Información en la Escuela», visitaron en la tarde de ayer la redacción, talleres y sala de máquinas de JORNADA.

Se les informó acerca del proceso de redacción e impresión del periódico, despertando en todos ellos especial interés el funcionamiento de las linotipias y de las máquinas de las que sale impreso, cortado y plegado, «a punto para leer», cada número del periódico.

A cada niño visitante, así como a sus respectivos maestros e inspector de Primera Enseñanza, don Francisco Ambou, que les acompañaban, se les hizo entrega de un número de JORNADA recién editado, sobre cuyo texto ha versado esta mañana el comentario de prensa, en la correspondiente sección de «Información».

(Viene de la primera pág.)

la riqueza provincial —productos naturales, ejercicio 1955— en los términos municipales cuyas Hermandades locales no se hayan acogido al concierto establecido con la Cámara Oficial Sindical Agraria; de la moción presentada por la comisión de Obras Públicas, sobre revisión del presupuesto de 1957 para atemperarlo a los nuevos precios de materiales y mano de obra; igualmente se trató acerca de la ratificación de los decretos dictados por la presidencia de esta Diputación, resolutoria de las solicitudes de los ayuntamientos de la provincia instando recurso especial de nivelación para nutrir su presupuesto ordinario del próximo año 1957.

A este respecto, el señor Cerdá Reig manifestó que el criterio adoptado para cumplir la finalidad de la correspondiente ley, es el de nivelar el presupuesto ordinario de los Ayuntamientos escasos de recursos, para lo que la Diputación de Valencia presupuesta 2.500.000 pesetas anuales, si bien se especifica que esta atención pecuniaria se aplicará, en primer lugar, a los municipios pobres que fijen el mínimo de obras a realizar.

El señor Cerdá Reig indicó que si de esta forma, un tanto

restringida para aplicar los recursos de nivelación, hubiese sobrante, éste, de acuerdo con el señor gobernador civil, se invertiría en atenciones presupuestarias, siendo declaradas «a fondo perdido» las cantidades facilitadas al efecto.

Diose luego cuenta de los auxilios financieros concedidos a las poblaciones que a continuación se especifican:

Alcántara de Júcar.—230.000 pesetas para construcción de grupo escolar, a reintegrar en diez años.

Cuart de Poblet.— 270.000 pesetas para terminación del puente sobre el río Turia y pavimentación, a reintegrar en quince años.

Gabarda.— 25.000 pesetas para ampliación del auxilio financiero anteriormente concedido, por convenio número 110, para Centro de Higiene Rural, a reintegrar en diez años.

Museros.— 350.000 pesetas para construcción grupo escolar y viviendas para maestros, a reintegrar en diez años.

Jalance.— 300.000 pesetas para construcción de grupo escolar, a reintegrar en diez años.

Puebla del Duc.— 514.953'11 pesetas para construcción de grupo escolar, a reintegrar en veinte años.

Se habla del convenio estipulado con la Federación Arrocería, sobre la riqueza provincial referente al arroz, correspondiente al ejercicio 1956-57, y la presidencia indica que se ha fijado un canon de 4.000.000 de pesetas.

En el período de ruegos y preguntas, el señor Cerdá Reig hizo saber que los beneficios liquidados de la función organizada por la Diputación Provincial, en favor de los refugiados húngaros, celebrada el pasado martes, en el teatro Principal se eleva ban a la cantidad de 8.000 ptas. y que la Diputación aportaba 17.000 a dicho fin.

PATENTE NACIONAL AUTOMOVILES

Por el presente anuncio y de conformidad con lo dispuesto en los artículos 26 del Reglamento de Patente Nacional de Circulación de Automóviles, y 21 del texto refundido de 6 de julio de 1946, se les comunica a los propietarios de los coches de turismo y motocicletas que durante quince días de plazo, a partir de la publicación del presente edicto, quedan expuestos al público los padrones de este impuesto, advirtiéndoseles, asimismo, que las oportunas reclamaciones contra los mismos serán admitidas en esta Administración de Rentas Públicas.

Las izquierdas portuguesas pretenden hacer política de la sangre

Las izquierdas portuguesas pretenden hacer política de la sangre

Su silencio ante los sucesos de Hungría

(Crónica de nuestro corresponsal Adolfo Lizón)

LISBOA.— La tormenta de Hungría ha venido a dar con sus olas, todavía impetuosas, en la ancha playa lusiada. El hecho incontestable es que frente a la iracundia y a la oración de todo el pueblo, el portugués, herido en su fibra católica y humana por el horror de cada día en tierra magiar, se levanta el tremendo silencio de las izquierdas portuguesas. Tal hecho ha promovido una movida marejada política. Hungría sirve para que las izquierdas portuguesas despierten a lo que queremos referirnos hoy.

Tal silencio de liberales y demócratas portugueses, no digamos ya la actitud del partido comunista portugués y de su órgano «Avante», fue denunciada en la magna reunión de esa fuerza de choque anticomunista, organización que nada tiene que ver con los tercios extranjeros, llamada Legión Portuguesa. La Legión Portuguesa, cuyos miembros en las trincheras de España, en la calle y allí donde vibra el peligro aparecen siempre para rubricar ardientemente su coraje, su entraña católica y portuguesísima, se reunió en excepcional asamblea para levantar su protesta contra la vileza rusa en Hungría.

Hombres como Botelho Moniz cuyo nombre repiten cuando cuentan su gesta de asombro los héroes del Alcazar Toledano, pues él les llevaba cotidianamente por el éter, desde el Radio Club Portugués, el pan de la esperanza; combatientes de la política lusa, cual Canele de Abreu y el comandante Tenreiro, jefe de la Legión Naval, alzaron el clamor de sus voces para denunciar la tragedia húngara. En esa noche de la Legión Portuguesa quedó bien esclarecido que mientras 150.000 portugueses acuden en espléndida peregrinación a Fátima para suplicar a la Virgen pequeña y morena, que cure los sufrimientos de Hungría, en tanto que los aviones portugueses parten de continuo camino de Austria cargados de medicamentos, plasma sanguíneo, vituallas, al mismo tiempo que Portugal, que abrió sus puertas a 5.000 niños húngaros y que, con su clásica hospitalidad, está deseoso de acoger a esas sombras de dolor que son

los exilados, las izquierdas permanecen al margen, en silencio, sin levantar su voz en defensa del pueblo mártir.

De ese silencio han salido ahora, para hacer juego sucio —la muestra al canto: los periódicos de la tarde publican la aclaración, uno de ellos la califica de «documento», de Antonio Sergio, incógnito santón de las izquierdas portuguesas— no quiero que el lector se pierda esa aclaración y aquí la doy, cocida en su propia sintaxis: «Con referencia a las palabras pronunciadas en la Legión Portuguesa sobre la actitud de los demócratas y liberales portugueses, ante los males de que recientemente ha sido víctima el pueblo húngaro, el abajo firmante, liberal y demócrata, declara que está dispuesto a apoyar con el mayor entusiasmo todas las manifestaciones contra la violencia y las más vehementes protestas en favor de la libertad del pueblo húngaro o de cualquier otro pueblo extranjero, desde que incluyan también una protesta a favor de la libertad del pueblo portugués, hoy impedido de ejercer sus derechos fundamentales de ciudadanía.»

Cualquier hombre de juicio recto e imparcial califica con ruor tales palabras. Resulta increíble que las izquierdas portuguesas aprovechen la sangre húngara para hacer política. El firmante, Antonio Sergio, que viene implícitamente a testimoniar esa actitud inhibitoria de la oposición portuguesa ante la tragedia magiar, no es, contra lo que pueda pensar cualquier lector ingenuo, un hombre perseguido y maltrecho. Se trata de un intelectual socialista burgués, antiguo ministro de Educación con aquella República Portuguesa que tenía como símbolo la bomba, y la carta está destilada en el apacible silencio de un confortable hogar lisboeta. Ha sido, sin duda, el grito de ataque de la oposición portuguesa, que ahora vuelve a dar reiteradas muestras de que no perdió nada de su contumacia y de su amor al poder, saltándose a la torera el bien del país y todo lo que la realidad, que con Salazar pasó del cero a la altura, les lanza al rostro. En la vida portuguesa, en los cafés, en la calle, se encuentran con facilidad estos enemigos

del régimen salazarista. Son serios, sibilinos y circunspectos y hacen muy bien su papel de místicos del martirologio político.

En la realidad, nadie les persigue, acosa o molesta y su peor enemigo es la propia desmedida ambición. Tanto esa carta de Antonio Sergio como la que dirigida a Marcelo Caetano acaba de hacer pública Cunha Leal, otro supremo tributo de las izquierdas lusas, cuya vitola humana parece cortada por Blasco Ibáñez, con el elocuente testimonio de la benevolencia y amplitud de espíritu con que se les trata y de la libertad que existe en el país, pues si no existiese la libertad portuguesa, ¿cómo podría Antonio Sergio publicar en la prensa esa protesta a favor de la libertad del pueblo portugués?

Delegación Provincial de Sindicatos Suscripción pro víctimas Hungría

SEPTIMA RELACION

- | | | |
|--|---|---|
| Suma anterior, 152.908'65. | Empresa Manuel Balaguer Salcedo y productores, 125. | Empresa Vicente Medrano Toledo, 75. |
| Obra Sindical de Cooperación, pesetas, 500. | Empresa José Mas Campo y productores, 200. | Empresa José Hoyo y productores, pesetas, 105. |
| Cooperativa Consumo Virgen Desamparados, 100. | Empresa Joaquín García Sánchez y productores, 300. | Empresa Hijos de Enrique Tenreiro y productores, 146. |
| Cooperativa Casas Baratas Dep. Mercantil, 200. | Empresa Gregorio Diego, S. A. y productores, 125. | Empresa Luis Rozalén Hernández, 50 pesetas. |
| Cooperativa Agrícola San Isidro, Picasent, 100. | Empresa Vicente Cabo Castelló y productores, 103. | Empresa Salvador Llopis Llopis, 50. |
| Cooperativa Consumo Padre Tarín, Godolleta, 200. | Empresa Jacinto Caus Picó y productores, 52. | Productores empresa Manuel Mas Campo, 143. |
| Cooperativa de Consumo «La Primitiva», Moncada, 100. | Empresa viuda de Luis la Farga y productores, 55. | SINDICATO DEL SECTOR «Mare Nostrum», S. A. Mutua delear y empleados, 217. |
| Unión Territorial de Cooperativas Industriales, 150. | Empresa Francisco Llopis Giménez y productores, 60. | Rafael García Janini, 100. |
| Cooperativa industrial Artes Gráficas, 200. | Empresa Manuel Pérez Vicedo y productores, 57. | SINDICATO DE LA MADRID |
| Cooperativa Industrias Metalúrgicas «Codim», 1.000. | Empresa Antonio Segrelles Sancho y productores, 52. | Vicente Rodilla Zanón, 100. |
| Socios Cooperativa Industrias de «Codim», 1.148. | Empresa Francisco Vila Vidal y productores, 110. | Empresa Lino Enguidanos Juan y productores, 250. |
| Cooperativa Eléctrica de Vinalésa, pesetas 100. | Empresa Vicente Mas Julvi, 25. | Empresa Enguidanos hermanos, pesetas, 50. |
| Cooperativa de San José de Alcira, 200. | Empresa Vicenta Cabo Mayor y productores, 51. | A. Martínez Combres, 15. |
| SINDICATO DE LA PIEL | Empresa Manuel Mas Campo y productores, 181. | Juan Markessins Vacanato, 50. |
| Empresa viuda de Vicente Benloch y productores, 64. | Empresa Neria S. A. y productores, 490. | José Dasi Miquel, 50. |
| Empresa Manuel Romero Cosin y productores, 100. | Empresa Santiago Antón Cabañas y productores, 142 50. | José Sánchez Miralles, 50. |
| José Ruiz Sayas, 25. | Empresa Andrés Calpena Martínez y productores, 51. | Flora Elul García, 25. |
| Empresa Calzados Pastor y productores, 56. | Empresa María Lafont Martí, 100. | Anacleto Casas Montón, 25. |
| | | Empresa Máximo Buch, S. A. productores, 550. |
| | | Alfredo Anón, 25. |
| | | Vicente Leida Martínez, 25. |

(Continuará.)

Aquí, los mejores espectáculos de Valencia

CAPITOL

LUNES PROXIMO

Maravilloso ESTRENO

La simpatía de Ricardo Montalban; el encanto de Pier Angeli; la gallardía de Vittorio Gassman; la belleza de Cyd Charisse y el atractivo de Yvonne De Carlo

REUNIDOS POR PRIMERA VEZ EN UN FILM ALEGRE Y ESPECTACULAR, COMO SOLO HOLLYWOOD PODIA OFRECERNOS

RICARDO MONTALBAN
PIER ANGELI
VITTORIO GASSMANN
CYD CHARISSE
YVONNE DE CARLO

RICK JASON
NINA FOCH
KURT KASZNER
WALTER HAMPDEN
THOMAS GOMEZ
JOSE GRECO

SOMBRERO

TECHNICOLOR
DIRECTOR: NORMAN FOSTER

AUTORIZADA PARA MA YORES DE 16 AÑOS

REX

LUNES PROXIMO

FANTASTICO ESTRENO CINEMASCOPE

¡ESPECTACULAR! ¡MARAVILLOSA!

UNA FANTASIA QUE HA TENIDO LA MEJOR REALIZACION DE ESTOS ULTIMOS TIEMPOS

GENE KELLY-VAN JOHNSON
CYD CHARISSE

Director: VINCENTE MINELLI

BRIGADOON

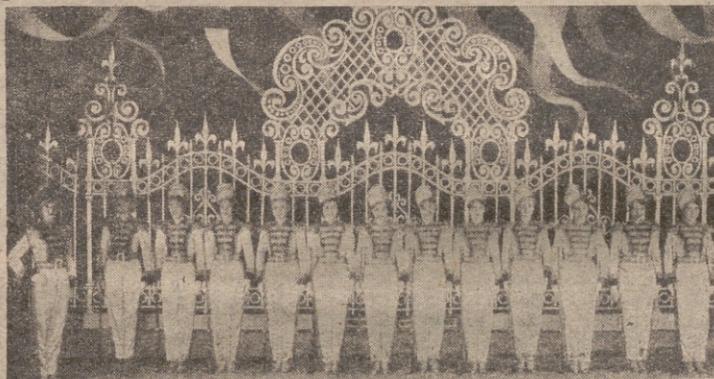
TECHNICOLOR

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

Una encantadora historia de amor, realizada con mágicas melodías, deslumbrantes bailes y resplandecientes colores

RUZAF 6'30 tarde - 10'45 noche

MUJERES O DIOSAS



Función noche, homenaje al «ballet» alemán

HILLER GIRLS

Con un selecto GRAN FIN DE FIESTA
DOMINGO, DESPEDIDA A. mayores

6'45 PRINCIPAL 10'45

Los ladrones van a la oficina

Revista con **MAYTE PARDO**

Rubens Garcia, Luis Barbero, Venancio Moreno
A. mayores 18 años

6'45 SERRANO 10'45

DE LIMON Y MENTA

ULTIMA SEMANA DE LA GRAN REVISTA
con **Mary Carmen Alvarado**
Alfonso del Real
A. mayores 18 años

Los Concursos Navideños que el Frente de Juventudes de Valencia ha convocado para este año, constituirán, indudablemente, el éxito más absoluto por la calidad y cantidad de Belenes que en ellos van a participar. La Gran Exposición Navideña reagrupará en un céntrico local de nuestra ciudad los mejores Nacimientos de dimensiones máximas de un metro cuadrado. En la sección infantil pueden concurrir todos los Belenes construidos por niños menores de 15 años. El Concurso de Villancicos Corales y de Belenes, así como la Exposición de Felicitaciones de Navidad, serán juntamente con la Exposición Navideña, la admiración de todos los amantes de nuestras católicas tradiciones

CARTELERA de ESPECTACULOS

TEATROS

ALKAZAR. — 6'45; y 10'45; También los maris venen de Paris. T. m.
ESLAVA. — 6'45 y 10'45; Dos y dos son cinco. A. mayores.
PRINCIPAL. — 6'45 y 10'45; Los ladrones van a la oficina. A. may.
RUZAF. — 6'30 y 10'45; Mujeres o diosas. A. mayores.
SERRANO. — 6'45 y 10'45; De limón y menta. A. mayores.

CINES DE ESTRENO

CAPITOL. — Johnny el cobarde. A. mayores.
GRAN VIA. — El hijo del Dr. Sekyll. A. mayores.
LYS. — Cinemascope. Wichita. Terada menores.
METROPOL. — Svengali. A. mayores.
OLYMPIA. — No te fies de tu marido. A. mayores.
REX. — La gran noche de Casanova. A. mayores.
RIALTO. — El fenómeno. T. menores.

CINES DE SESION CONTINUA

APOLO. — Rumbo a Java y La sirena de las aguas verdes. T. men.
AVENIDA. — Los señornados y Rose Marie. (Cinemascope). A. may.
SUIZO. — Burlando la ley y Sólo el cielo lo sabe. A. mayores.

ESLAVA

6'45 tarde y 10'45 noche:

DOS y DOS SON CINCO

de Tejedor y Alzobru
GRAN EXITO COMICO
A. mayores



Plaza de TOROS

Domingo, a las 4,30 de la tarde
Grandioso festival taurino
(Pro Campaña de Navidad y Reyes)

Patrocinado por el excelentísimo señor gobernador civil y organizado por el Círculo Taurino y la empresa de la Plaza de Toros.

RAFAEL DUTRUS "LLAPISERA"

presentará su famoso espectáculo

Galas de Carrusel 1956

con el genial Arévalo en Charlot y Cantinflas y los componentes de esta notabilísima agrupación, con el novillero José Pinazo

Al público se le ofrecerán 50 REGALOS, 50

Un billeteo con mil duros dentro. Dos máquinas de coser y bordar «Sigma».

Una radio «Philips», el mundo en casa.

Dos bicicletas para caballero, último modelo

Cuatro sobres misteriosos, conteniendo objetos de gran valor.

LOS AGRACIADOS PUEDEN SER MILLONARIOS

20 sabrosos y estupendos pavos, 20 cortes vestido señora o señorita, 20

Entradas para señoras, niños y soldados:

5 PESETAS, 5

JORNADA — Página 9

LYS

LUNES PROXIMO ESTRENO

¡CHEVALIER!

LLEGA A NUESTRAS PANTALLAS CON SU ULTIMA PELICULA, MAS ALEGRE Y DIVERTIDO QUE NUNCA

MAURICE CHEVALIER
DELIASCALA MARIA FRAU
PAOLO STOPPA
DIRECTOR: JEAN BOYER

PROKINES
FERRANICOLOR

7 HIJAS

Una española de 21 años
Una francesa de 20
Una alemana de 18

Una italiana de 23
Dos inglesas de 19
Una india de 17

¿QUE HARIA USTED SI TUVIERA ESTAS SIETE HIJAS?
A. mayores

San VICENTE EL CINE DE TOROS
MEMBRE TOLERADO MENORES
PENA, PENITA, PENIA Y LOS CABALLEROS DEL REY ARTURO

Leed JORNADA

Viernes, 30 noviembre, 1956



GUIA DEL QUINIELISTA *Rincón de la consulta*

Pronosticando, que es gerundio Jornada de pocas variantes

ESPAÑOL-A. BILBAO. — El colista visita este domingo el campo de Sarriá. Es ese partido del que tanto se habló los pasados días, a propósito de si se suspendía o no, para permitir la celebración del Bilbao-Honved. Los vascos necesitan ganarlo, para no perder contacto con la cabeza, en la que el Real Madrid ya les rebasa en positivos. El pronóstico ha de hacerse en este encuentro a base de victoria bilbaína o empate por lo menos, a tono con el mal momento que atraviesa el once catalán.

SEVILLA-CORUÑA. — Pronóstico seguro para los andaluces, netamente superiores a los gallegos.

CELTA-REAL SOCIEDAD. — Mucho tememos que la Real pase una semana más sin probar las mieles del triunfo. Es bastante más adversario el Celta y, por añadidura, juega en su terreno.

VALLADOLID-A. MADRID. — Hay una larga tradición de partidos ganados o empatados por el Atlético en Zorrilla. La serie se rompió el año pasado, cuando por primera vez en seis años, se impusieron los locales. Los dos equipos están muy próximos en puntuación, lo que quiere decir que poseen fuerzas niveladas. Puede suceder todo, pero uno se inclina a pensar como más posible el triunfo madrileño, cuya delantera golea fácilmente.

REAL MADRID-LAS PALMAS. — Partido inconcreto, de absoluta superioridad madridista.

OSASUNA-JAEN. — El colista se va destapando. Ya suma dos victorias y todo. En su campo, claro está. Pero el hecho debe haberle dado vuelos y moral para intentar repetirlo en San Juan. Lo que, por supuesto, no quiere decir que vaya a conseguirlo.

ZARAGOZA-VALENCIA. — Un Zaragoza que ha sido capaz de vencer en Torrero al Barcelona y Atlético de Madrid, entre otros, ha de ser claro favorito frente a Valencia. Si ustedes repasan la formación que los merengues presentarán en la capi-

tal de Aragón, justificarán el juicio.

CAUDAL-TARRASA. — Por lo que respecta a la segunda división, proporciona los partidos esta vez el grupo norte. Y el primer choque, entre dos onces de zona media y pocas ambiciones, se presenta favorable al casero.

Jornada	2
13	Dic. 1954

1.ª y 2.ª DIVISION	
Español - Al. Bilbao	X
Sevilla - Coruña	X
Celta - R. Sociedad	X
Valladolid - Al. Madrid	X
R. Madrid - Las Palmas	X
Osasuna - Jaén	X
Zaragoza - Valencia	X
RESERVAS	
Málaga - Badajoz	X
A. Ceuta - Betis	X

GIJÓN-SANTANDER. — Rehecho el Santander tras un malísimo comienzo; irá al asalto del Molinón, donde le espera el líder dispuesto a no ceder un ápice de su privilegiada situación. Partido difícil y reñido, que debe resolverse por la mínima o así, a favor de los asturianos.

SESTAO-ALAVES. — Por aquello de que en fútbol, como en la milicia, la veteranía es un grado, se piensa que el Deportivo Alavés está capacitado para no irse de vacío en su visita a Sestao.

FERROL-LERIDA. — Colista impenitente, pocas ambiciones puede abrigar el Lérida al ir al infierno, campo propicio para visitante. Para todo visitante de un mínimo de campanillas.

LOGROÑES-AVILÉS. — Otro colista al que se le puede reducir su caudal de positivos, a poco que el Avilés juegue. Se prevé empate o victoria local.

SABADELL-OVIEDO. — El segundo clasificado, contra el tercero. Ahí está el partido de más importancia de la jornada entre los segundos. ¿Qué pasará? Uno espera que gane el Sabadell, para no alejarse de ese segundo puesto que ocupa, o desbordar al Gijón al menor desfallecimiento de éste. Pero tampoco puede descartarse la posibilidad

Aquí, las variantes

A continuación, ahí van las variantes más probables que pueden producirse a la quiniela oficial. Como siempre, los partidos en los que sólo se consigna un pronóstico son los considerados «fijos».

Español-A. Bilbao	2	X
Sevilla-Coruña	1	X
Celta-Real Sociedad	1	X
Valladolid-Art. Madrid	1	X
Real Madrid-Las Palmas	1	X
Osasuna-Jaén	1	X
Zaragoza-Valencia	1	X
Caudal-Tarrasa	1	X
Gijón-Santander	1	X
Sestao-Alavés	1	X
Ferrol-Lérida	1	X
Logroñes-Avilés	1	X
Sabadell-Oviedo	1	X
Gerona-La Felguera	1	X
Málaga-Badajoz	2	X
A. Ceuta-Betis	1	X

de un empate ovetense. No se olvide que en doce partidos el Oviedo tan sólo en una ocasión ha conocido la derrota.

GERONA-LA FELGUERA. — Vaticinio casero. Es más seguro que firme el rumbo que lleva el once catalán.

PARTIDOS DE RESERVA. — Esta vez los reservas pertenecen al grupo sur. Y son dos partidos en los que a duras penas cabe apostar por los que reciben. El MALAGA-BADAJEZ, con un Málaga metido en segundo lugar —empezando por la cola— y un Badajoz en segundo lugar —empezando por arriba— no puede nacerse más que pensando que los extremeños sacarán tajada en su visita a La Rosaleda. Pero sin desdeñar las otras posibilidades. Y en el CEUTA-BETIS, ídem de lienzo. En mejor forma el Betis. Pero...

PITONISO

Resultados de los partidos jugados las dos últimas temporadas entre los equipos de esta quiniela:

I DIVISION	1954-55	1953-54
Español-Al. Bilbao	1-3	0-1
Sevilla-Coruña	3-2	5-0
Celta-Real Sociedad	5-1	2-1
Valladolid-Art. Madrid	2-2	3-1
Real Madrid-Las Palmas	7-0	6-0
Osasuna-Jaén	(1)	(1)
Zaragoza-Valencia	(1)	(1)
II DIVISION		
Caudal-Tarrasa	(1)	4-1
Gijón-Santander	(1)	2-1
Sestao-Alavés	(1)	(1)
Ferrol-Lérida	1-1	6-0
Logroñes-Avilés	0-0	(1)
Sabadell-Oviedo	(1)	1-1
Gerona-La Felguera	(1)	(1)
RESERVAS		
Málaga-Badajoz	(1)	2-2
A. Ceuta-Betis	(1)	(1)

(1) Estos equipos, en esta temporada, militaban en diferente división o grupo.

El Honved realizó un gran encuentro en el Estadio Bernabeu

5-5. Empató con el combinado Madrid y Atlético madrileño

Se llenó el gran campo de Chamartín, pese a ser día laborable, respondiendo así la afición madrileña, en un número superior a los cien mil espectadores, al interés deportivo del encuentro, a la par que ofrecía un cálido homenaje a Hungría, patente en la ovación con que los jugadores fueron recibidos al saltar al terreno de juego, y los frecuentes aplausos a su excelente juego durante el desarrollo del partido.

El Honved impresionó con su juego sosegado y preciso, tranquilo y eficaz, con esa aparente lentitud de su fútbol, en el que cada jugador tiene claramente definida una misión, y la cumple todo el cuadro con exactitud matemática, sin excesiva desigualdad entre la acción de las superfiguras del equipo y la de los menos fenómenos, porque dentro de la armonía del conjunto, todos parecen "ases". Claro está que, aun así, descuella el juego de, por

orden de méritos, Czibor, Puskas, Boszik y Budai.

El combinado madrileño fue otra máquina de hacer fútbol, sin que resquebrajase su homogeneidad la formación en el equipo de jugadores de dos clubs distintos, que no juegan juntos con frecuencia. Los atléticos Miguel, Peiró y Pazos, ensambalaron perfectamente en el armazón madridista, y todos aunados dieron la batalla al Honved, manteniendo el marcador por delante y ofreciendo uno de los más bellos partidos de fútbol jugados aquí.

Después de saludar los jugadores del Honved desde el centro del terreno, algunos de ellos se acercaron a las bandas para lanzar ramos de flores al público. Los húngaros lucen sobre el uniforme lazos de luto.

Comenzó el partido con presión del Honved, cuya delantera se acerca peligrosamente a la puerta de Pazos, y es Machos el que ejecuta el primer tiro directo de la tarde, detenido por el portero madrileño. Cuando iban transcurridos seis minutos de juego, Miguel se va hacia la puerta magiar, pero es obstruido por Sotil. La falta le tira Kopa, y Peiró acude al remate, y, en pugna con Farago, consigue el primer gol de la tarde. Un tiro de Peiró se estrella en un palo, y a los 18 minutos, Czibor consigue el primer empate de la tarde, como consecuencia de una falta de Santisteban a Machos, que lanzó Boszik de tiro directo a puerta, sin que Pazos pudiera hacer otra cosa que rechazar el balón, dejándolo a los pies del extremo izquierdo húngaro, que no tuvo más que empujarlo tranquilamente a gol.

Effectuado el saque del centro por este tanto, a los 19 minutos de juego, el árbitro suspende el partido y se guarda un minuto de silencio, al final del cual el público irrumpe en una gran ovación, dándose vivas a Hungría.

Se reanuda el juego, y Pazos, valientemente, salva un posible gol húngaro lanzándose a los pies de Budai, deteniendo, poco después, un peligroso tiro de Puskas.

A los 31 minutos, en una gran jugada de Puskas, Czibor y Machos, el tiro final de este último se transforma en el segundo gol húngaro logrado en claro fuera de juego.

A los 35 minutos, Kopa y Di Stefano repican a la excelente jugada anterior con una de la misma factura, que finaliza en un tiro memorable, que bate por segunda vez a Farago. En este momento, Juan González sustituye a Pazos, lesionado, en la defensa del marco madrileño.

Un fallo de Atienza produce barullo ante la meta del combinado, que el mismo Atienza resuelve dando ocasión a que Cento se escape y tire a puerta, rechazando con puños Farago.

A los 41 minutos, Kopa llega a la línea de "corner" y centra para que Di Stefano, muy oportuno, remate el tercer gol del combinado, llegando al final del primer tiempo.

Miguel, al principio del segundo tiempo, levanta al público de los asientos al sortear a varios contrarios, incluido el portero, pero como va a tirar a meta descubierta, cruza Sotil, salvando un gol ya anotado. El combinado y el Honved se emplean ahora a todo gas, viéndose excelente juego por ambas partes.

A los 15 minutos, Miguel intenta centrar, falla, y el balón, con mucho efecto, desvia su trayectoria hacia la meta magiar, en la que introduce, sin que Farago, que había intentado la salida, pueda hacer nada para impedirlo. La jugada, que desenlace sorprende al propio Miguel, se convierte en el cuarto gol madrileño.

A los 19 minutos, Atienza hace una falta a Puskas, dentro del área, y el árbitro, con excesiva rigurosidad, señala "penalty". Se transforma el mismo Puskas en tercer gol húngaro, mientras el público protesta.

A los 29 minutos, Miguel salta la entrada de dos contrarios y lanza un centro medido, que Di Stefano, dobándose en el aire, cabecea a gol, consiguiendo el quinto y último gol del combinado, positivamente el de más bella ejecución de los diez que se marcaron en el partido.

A los 35, Budai lanza un "corner" Juanito González sale a despejar los puños, y el balón queda a los pies de Kotasz, que tira y marca el cuarto gol húngaro, tras rebotar el balón en la escuadra del marco.

Y a los 41 minutos, en una vertiginosa jugada de toda la delantera húngara, Machos consigue el quinto gol, que habría de señalar el empate definitivo.

Alineaciones:
Honved. — Farago; Kogocz, Radnyai, Sotil; Boszik, Kotasz; Czibor, Tichy, Machos, Puskas y Csalnai.
Combinado. — Pazos; Juanito, González; Atienza, Marquitos, Lezmes; Santisteban, Zarraga; Miguel, Kopa, Di Stefano, Peiró y Cento; Alfili.

CAMPO DE VALLEJO

DOMINGO 2 DICIEMBRE A LAS 3/45 TARDE

LIGA SEGUNDA DIVISION

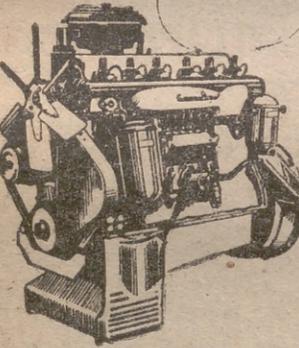
Córdoba C. D. - Levante U. D.

Venta de entradas y localidades, en calle En Llop, y en los poblados marítimos, sitios de costumbre, desde viernes hasta sábado, de 6 a 9 y el domingo, de 10 a 13. — FUNCIONAMIENTO TANTEADOR DARDO ABONO ESPECIAL. — Continúa al cobro el cuarto trimestre de 1954 en las oficinas del Campo de Vallejo



Barreiros Diesel

EL MOTOR ESPAÑOL



Para CAMIONES, TURISMOS, TAXIS, CAMIONETAS, GRUPOS ELECTROGENOS

Rafal Mira e Hijos
Ay. José Antonio, 8
Tels. 70406 y 70355
VALENCIA

El 9 de diciembre, en Mestalla, OLIMPIADA DE MELBOURNE EL FORTUNA, DE DUSSELDORF

De brillante historial internacional, figura actualmente en segundo lugar del campeonato alemán

Su encuentro con el Valencia será a beneficio de la Campaña de Navidad y Reyes

Como es sabido, el próximo 9 de diciembre, aprovechando la fecha en blanco de la competición ligera, se celebrará en Mestalla un encuentro internacional entre el Valencia Club de Fútbol y el destacado equipo alemán Fortuna, a beneficio de la Campaña de Navidad y Reyes.

El partido, sin duda, ha despertado una gran expectación, pues no en balde el Fortuna es el equipo de más renombre de la Alemania occidental. Es el único equipo de la gran ciudad de Düsseldorf, formando parte de la primera división alemana.

Fue fundado en 1895 y en el año 1933 ganó el título de campeón de Alemania y en 1938 jugó la final de la Copa de Alemania. En 1956, batiendo al famoso equipo Rot Weiss por 3 a 1, el Fortuna de Düsseldorf ha ganado por primera vez en su historial la Copa de Alemania Occidental.

En la temporada 1955-56, como desde hace varios años viene sucediendo, el Fortuna ha figurado entre los primeros del campeonato, habiendo terminado clasificado el cuarto entre dieciséis equipos de la Alemania Occidental.

Durante la competición, en la temporada 1955-56, el Fortuna ha vencido al Borussia Dortmund, campeón de Alemania 1956, por 2 a 1, y al Colonia F. C. por 2-0.

Es tradicional en este club no perder los contactos internacionales y así se invita para que visiten Düsseldorf a todos los grandes equipos de Europa y América del Sur. De una forma general se puede hacer constar que el Fortuna es siempre un peligroso adversario en los encuentros internacionales. En 1952 venció al más fuerte equipo francés del momento, el Lille OSC, por 3-1. En 1953, el famoso Rapid de Viena (Austria) se tuvo que contentar con un empate a 1-1. En febrero de 1954, el equipo campeón de Argentina, Boca Juniors, que no había perdido ningún encuentro en Europa, en Düsseldorf únicamente pudo empatar a 2-2.

En abril de 1956, el Fortuna recibió a otro célebre equipo suramericano, el Rampla Juniors de Montevideo (Uruguay). En esta ocasión, el Fortuna realizó un magnífico encuentro y ante más de 25.000 espectadores, ganó por 4-1.

En septiembre de 1956, el Fortuna, aprovechando un domingo en el campeonato, se desplazó a Polonia e Inglaterra. Aunque privado de su gran vedette Juskowiak, el equipo terminó su tourné sin conocer la derrota. En Polonia, el Fortuna ganó al equipo de Lodz por 2-1, y empató a 3-3 con el Ruch (Silesia), segundo del campeonato de su país. Tres días más tarde jugó contra el Burnley F. C., uno de los más fuertes equipos del momento en Inglaterra (quinto de clasificación). El Fortuna consiguió otro meritorio empate a 2-2. El 7 de noviembre jugó contra el famoso conjunto húngaro Honved de Budapest, reforzándose esta vez con cinco jugadores del Rot Weiss de Essen. El equipo de Düsseldorf llevó de cabeza al sin duda mejor equipo de fútbol de Europa. Llegaron a estar 4-2, pero tuvieron que contentarse con un empate a 5-5.

En la actualidad, el Fortuna ocupa el segundo lugar en el campeonato de Alemania Occidental. Llevándose disputados once encuentros, el gran club de Düsseldorf tiene delante solamente al equipo del Dortmund, con dos puntos más. El Fortuna está considerado, con el Dortmund y Duisburg, como grandes favoritos del campeonato.

TIENE VARIOS INTERNACIONALES

En la actual formación del Fortuna tenemos varios internacionales que han jugado varias veces en el equipo nacional de Alemania, así como Hoffmann y Bayer que han jugado en el equipo de las esperanzas de Alemania.

El jugador más conocido es el defensa izquierdo Juskowiak que ocupa este puesto en el equipo, aunque ha jugado en el equipo nacional como medio centro. Es un jugador atlético, excelente de juego de cabeza, ganando todos los juegos aéreos y disponien-

tado sobre todo por la potencia y la precisión de su tiro. Un futbolista de valor es el defensa derecho Wilmer, que se distingue por su rapidez y su marcaje estrecho. Es un viejo marullero, muy difícil de pasar, aun por un adversario de gran clase.

El equipo se presentará con la siguiente formación: Klose, Wimmer, Juskowiak, Bayer, Hoffmann, Harpers Jansen, Derwall, Neuschäfer, Gramminger K., Gramminger M.

Los colores del equipo son: jersey blanco y rojo y pantalón rojo.

La última jornada de los campeonatos de balonmano que organiza nuestra Federación, tiene mucha cáscara, aunque a simple vista no lo parezca. Sin movernos de la terraza Ferca, ya podemos dar algunos detalles, aunque nos quedemos con las ganas, de hubiésemos podido hacer una escapadita a Las Arenas o bien haber visto aquel partido por televisión.

Como queremos detallar los dos partidos de primera que se jugaron en dicha terraza, antes de ello queremos hacer una anotación. Se trata del partido Ferca-Londonbank que, aunque de tercera categoría, merece ser citado, porque el Ferca ha formado un cuadro de auténticos jugadores de tercera categoría, y no lo decimos por lo malos, pues to que son todo lo contrario. Lo decimos porque la tercera categoría no debe ser nido de jugadores que, cuando no pueden brillar en categoría superior, se quedan ahí. La tercera categoría puede tener tanto interés como la segunda o primera, si alberga a jugadores principiantes y más bien tirando a juveniles. Como este Ferca, de muchachos con un ánimo estupendo para jugar y con algún que otro elemento de estilo impecable. Es la categoría donde, después de campeonatos infantiles o juveniles, o bien directamente debe empezar un jugador. No donde termine. Vamos a enjuiciar los dos partidos de primera categoría.

ESPAÑOL, 11; C. GIL, 9

El partido tuvo emoción desde el primer momento. Esta fue la tónica del encuentro. En lo tocante a buen juego, digamos que mejoró el Español mucho en la segunda parte, y el C. Gil mejoró menos; pero, en general, se hizo mejor juego en la segunda parte que en la primera, durante la cual el Español falló

en el punto que es su fuerte: la defensa, y el C. Gil destacó precisamente en la misma zona, que no es su fuerte. Ya decimos que en la segunda parte se elevó el nivel de juego, y el Español pudo remontar los tres tantos de diferencia en contra que llevaba desde el final del primer tiempo.

Queremos destacar a Escrivá como jugador sufrido, al margen de su calidad reconocida. Quedan muy pocos jugadores que no den importancia a los golpes recibidos, teniendo en cuenta que la mayoría se pegan sin intención, y lo impone el mismo juego que, gracias a su virilidad y otras virtudes, es emocionante.

Un punto y aparte para el señor Boigas, juez del encuentro. Arbitro capaz de exasperar, con su gesto y palabra, al jugador más hemático. El domingo no se armó la tremenda, por verdadero milagro; pero teniendo en cuenta que no hubiese sido el primer escándalo que armase, ya se debe poner buen cuidado en no darle partidos decisivos sobre el papel. Pitó penaltys inexistentes, equivocó faltas y dejó de pitir muchas. En cambio, no supo aplicar la ley de la ventaja en ningún momento.

L. ARAGON, 14; VALENCIA LAURIA, 20

Este partido podía haber sido mucho mejor si el Lanás hubiese sido capaz de realizar bien su táctica de marcaje hombre a hombre, o hubiese cambiado por la corriente de zonas. El Lanás y, en general, casi todos los equipos de primera, tienen un mínimo de dos jugadores que son nulos para realizar un marcaje implacable. Por eso su táctica no triunfó, y consecuencia de que juegan bien cuando lo hacen sueltos, fueron los catorce goles marcados en buena lid y los veinte encajados por fallos

defensivos. El Valencia tiene jugadores para hacer mejor papel del que está haciendo por esas pistas. Como contraste con el anterior partido, queremos citar el arbitraje del señor Algarrá. Podríamos decir que fue completo y, sobre todo, sin ninguna salida de tono. Le felicitamos sinceramente.

El resto de los partidos nos dieron los resultados siguientes:

PRIMERA CATEGORIA
Unión Naval Levante, 21; Ascumar, 13;
M. Orriols, 3; Altos Hornos de Vizcaya, 20.

SEGUNDA CATEGORIA
GRUPO "A"
Valcárcel, 1; U. D. Santadema, 0.
Benimar E. D. L., 11; Centiso Astur, 2.
Gimnástico, 4; S. J. y San Vicente, 7.
Peña Levantina, 10; A. Custodio, 10.

GRUPO "B"
Grao Mar, 3; Altos Hornos de Vizcaya (B), 3.
Insect. Serpiol, 0; El Carmelo, 1.

TERCERA CATEGORIA
GRUPO "A"
Algemesi F. J., 15; Centuria Pepe Abad, 10.
Unión Naval Levante "B", 10; Alcira F. J., 11.

GRUPO "B"
Los Larris, 6; C. San José 11; Ferca, 21; Londonbank, 6.

TORRENT



Derwall, interior derecha, diez veces internacional, una de las estrellas del equipo germano

Des equipos, imbatidos en los campeonatos regionales de balonmano

El Español y Altos Hornos, que decidirán el primer puesto el domingo, en el Puerto de Sagunto

En la última jornada, un partido de gran emoción, a hora intempestiva: El Español-C. Gil

Natación

COMIENZAN LAS SERIES DE 100 METROS LIBRES

MELBOURNE, 29. — Se han celebrado las eliminatorias de las pruebas de natación 100 metros, estilo libre, masculinos. Los resultados de las eliminatorias son los siguientes:

Primera: 1, John Henrichs (Australia), 57 segundos 3 décimas; 2, Richard Hanley (Estados Unidos), 57 8-10.

Segunda: Manabu Koga (Japón), 57 segundos 3 décimas; 2, Also Eminente (Francia).

LA AUSTRALIANA DAW FRASER IGUALA EL "RECORD" MUNDIAL DE 100 METROS

MELBOURNE, 29. — La nadadora australiana Dawn Fraser ha igualado la marca mundial y ha establecido un nuevo "record" olímpico en la quinta eliminatoria de 100 metros libres femeninos de los juegos olímpicos.

El tiempo invertido en dicha distancia fue de 1 minuto, 2 segundos, 4 décimas.

Los resultados registrados en la tercera, cuarta y quinta eliminatorias de esta prueba fueron los siguientes:

Tercera, Roe, Nueva Zelanda, 1-5-9; Gyenge, Hungría, 1-6-6; Klomp, Alemania, 1-7-7; cuarta, Leech, Francia, 1-4-9; Oerdoegh, Hungría, 1-6-5; Jobsson, de Suecia, 1-7-3; quinta, Fraser, Australia, 1-2-4; Myburgh, África del Sur, 1-5-1; Grant, de Canadá, 1-5-1 — Afili.

Atletismo

PRIMERA CLASIFICACION DE LOS 3.000 METROS OBSTACUOS

MELBOURNE, 29. — La final de los 3.000 metros ha sido ganada por el húngaro Sandor Roszynoi con un tiempo de 8 minutos, 43 segundos, 6 décimas. Lo que supone un nuevo "record" olímpico. Se clasificaron seguidamente: 2, Ernst Larsen (Noruega), 8-44; 3, Heinz Laufer (Alemania), 8-44-4. — Afili.

CON 46 SEGUNDOS 7 DÉCIMAS GANO CHARLES JENKINS LOS 400 METROS

MELBOURNE, 29. — Charles Jenkins, de los Estados Unidos, venció en la final de 400 metros lisos con un tiempo de 46 segundos 7 décimas.— Afili.



Soldados noruegos, a Egipto



NAPOLIS. — Soldados noruegos en el momento de subir a uno de los aviones suizos de transporte en que se han trasladado a Egipto para garantizar la paz en este territorio. (Foto Cifra.)

Tres grandes batallas en territorio argelino

Los franceses dieron muerte a ochenta y nueve rebeldes

Argel, 30. — Paracaidistas franceses de infantería colonial han dado muerte a 89 rebeldes en el curso de tres grandes batallas en territorio argelino, según han anunciado hoy las autoridades militares galas. Las bajas francesas en estas batallas, según los portavoces militares, fueron dos soldados muertos. Diez rebeldes fueron hechos prisioneros.

Un portavoz militar dijo que tropas del 12 regimiento de infantería dieron muerte a 47 rebeldes argelinos durante una dura lucha que se desarrolló bajo una tormenta de nieve en las montañas de Tlemcen, a unos 38 kilómetros al este de la frontera marroquí. Los franceses no sufrieron bajas.

Otras unidades francesas, mientras tanto, tendieron una emboscada a un convoy rebelde cerca de D'Elma el Abiad, en la frontera tunecina, al sur de Bona. Diecisiete rebeldes fueron muertos y capturados otros ocho.

Cerca de Teheesa, paracaidistas franceses mataron a 25 rebeldes y capturaron a otros dos. Dos paracaidistas galos murieron. — Efe.

67 REBELDES MUERTOS

Argel, 30. — Las tropas francesas han dado muerte a 67 rebeldes en cuatro acciones importantes llevadas a cabo últimamente. En el anuncio se dice que las fuerzas francesas sólo tuvieron dos muertos.

Sin embargo, un rebelde desde

Vicente Barrera, gravemente enfermo

Se teme un fatal desenlace

El diestro valenciano Vicente Barrera, que desde hace algún tiempo se encuentra enfermo, ha experimentado en el curso del día de hoy una intensa agravación de su dolencia, hasta el punto de temerse que los más extremos recursos de la ciencia no logren evitar un fatal desenlace.

Numerosas personas de las más diversas esferas de la vida ciudadana se interesan por el estado del famoso torero valenciano.

un automóvil a toda velocidad que cruzó el pueblo de Afrville, a 100 kilómetros al sur de esta capital, mató a tres franceses e hirió a diez personas más. Los muertos fueron un abogado llamado Meunier y un agente de la policía.

Se informa también que en las proximidades de Tabessa, 170 kilómetros al sur de Bona, tropas paracaidistas mataron a 15 rebeldes, con la pérdida de dos soldados por su parte.

Asimismo en las cercanías de Batna, 210 kilómetros al SO. de la citada ciudad de Bona, las fuerzas francesas dieron también muerte a 15 rebeldes. — Efe.

Chepilov, a Berlín oriental

Extraordinarias medidas de protección durante su estancia en Copenhague

Copenhague, 30. — El ministro ruso de Asuntos Exteriores, Dimitri Chepilov, continúa en la embajada soviética acreditada en esta capital, después de hacer escala aquí el pasado miércoles, en su viaje de regreso de las Naciones Unidas a Moscú.

La policía danesa ha rodeado todo el edificio de la embajada, como medida de seguridad, para proteger al jerarca comunista de cualquier posible atentado.

El avión que ha de llevarle a Moscú y con el que hizo el viaje de Nueva York a Copenhague está aparcado en el aeropuerto de Kastrop. — Efe.

RECEPCION EN MOSCÚ

Londres, 30. — El secretario del partido comunista de la Unión Soviética, Nikita Jruschef, dió una recepción en el lujoso hotel «Sovietskaya», en Moscú, a un grupo de políticos comunistas procedentes de la China roja, informan de la capital rusa.

Entre los asistentes a la recepción figuraban Nikolai Bujarin, Molotof, Kaganovich y Mikoyan.

Tres mensajes de Su Santidad en español

Roma, 30. — Su Santidad el Papa Pío XII, dirigirá en un futuro próximo, a través de los micrófonos de Radio Vaticano, tres mensajes en español, dirigidos a los católicos argentinos, filipinos y venezolanos. — Efe.

Exquisito LICOR
EL MEJOR LICOR DE TODOS LOS TIEMPOS

Kadar rechaza las demandas de los trabajadores

BUDAPEST ES UNA CIUDAD SITIADA

Tanques rusos en todos los puentes sobre el Danubio

Viena, 30. — El Gobierno comunista húngaro ha rechazado las nuevas demandas del Consejo Central Revolucionario de Trabajadores de Budapest. En un editorial publicado por el diario "Nep Akarat", perteneciente a los sindicatos al servicio del Gobierno, se califica a las demandas del Consejo de Trabajadores, de "destructivas".

El editorial ha sido leído por Radio Budapest. La emisora reveló que se habían distribuido unas octavillas en las que se pedía:

- 1.— Dirección política a cargo del Consejo de Trabajadores.
- 2.— El establecimiento de Consejos de Obreros en cada provincia húngara.
- 3.— Un órgano central de los Consejos de Trabajadores.

Todas estas demandas han sido rechazadas por el Gobierno. El editorial de "Nep Akarat" argumenta en el sentido de que el Consejo de Trabajadores no debe tener un sentido político, sino meramente económico. Dice también que no es necesario el establecimiento de un órgano central, ni tampoco la creación de varios consejos en las diferentes provincias húngaras.

En esta misma emisión, la radio aprovechó para anunciar que la ayuda a Budapest en el sentido de alimentos estaba aumentando. — Efe.

BUDAPEST SIGUE SIENDO UNA CIUDAD SITIADA

Viena 30. — Viajeros llegados a esta capital procedentes de Hungría, dicen que Budapest sigue siendo una ciudad sitiada. Subrayan que el toque de queda se mantiene estrictamente en vigor y han señalado que desde un tanque ruso se abrió fuego contra un vehículo en el que viajaban cuatro personas, al paso por la legación suiza. Después de la hora señalada para iniciarse el toque de queda, tres de los ocupantes resultaron muertos. El cuarto, aunque gravemente herido, pudo abandonar el vehículo y refugiarse en la legación.

Los viajeros agregan que tanques rusos montan guardias sobre todos los puentes situados sobre el Danubio y en las más importantes cruces de carretera, así como en los sectores próximos al Parlamento. Ministerio de Defensa y sede del partido comunista. — Efe.

LA O. N. U. Y HUNGRÍA

Señal de las Naciones Unidas. — Los delegados occidentales de las Naciones Unidas trabajan hoy una nueva resolución húngara, en la perspectiva de que el Gobierno "marioneta" de Kadar no se detenga. (Pasa a la página cinco)

Firma de un acuerdo hispano-belga

Bruselas, 30. — El ministro belga de Asuntos Exteriores, señor Spaak, y el embajador de

España, conde de Casa Miranda, han firmado los convenios hispano-belgas de seguridad social y de emigración, negociados en el pasado verano, en Bruselas, por una delegación española que presidía el director general de Asuntos Consulares, del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Iturriga, y una delegación belga que presidía el señor León Watillon, director general en el Ministerio de Trabajo y Previsión. — Efe.

Ruinas en Port Said



PORT SAID.—La población árabe contempla las ruinas de uno de los edificios de Port Said bombardeados por los francobritánicos. (Foto Cifra.)

Ningún representante diplomático occidental asistió a la fiesta. — Efe.

RUMBO A BERLÍN

Copenhague, 30. — El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Chepilov, ha salido de Copenhague a bordo de un avión militar ruso, en dirección al Berlín oriental, después de haber permanecido, inesperadamente, en esta ciudad, durante dos días. — Efe.

Eisenhower envía su avión personal a Nehru

Lo recogerá en Londres

Augusta, 30. — El presidente Eisenhower enviará su avión personal, el «Columbine III», a Londres, al objeto de que se traslade en él a Washington el jefe del Gobierno de la India, Nehru, el próximo 16 de diciembre.

El jefe del Gobierno indio permanecerá en la capital norteamericana, en viaje de visita, por espacio de cuatro días.

La Casa Blanca prepara los detalles que habrán de ser incluidos en el programa de la estancia de Nehru en Washington, ha revelado el secretario de prensa, Hagerly. — Efe.